

Critical Edition of the *Vijñānādvaitavāda* Section of Bhaṭṭa Jayanta's *Nyāyamañjari*

Kei KATAOKA

Introduction

Bhaṭṭa Jayanta, as he calls himself in his drama *Āgamadambara*,⁽¹⁾ is a Kashmirian scholar of around the latter half of the ninth century,⁽²⁾ famous for his Nyāya work, *Nyāyamañjari*, which as far as the form is concerned is a commentary on important sūtras selected from the *Nyāyasūtra*, and as far as the content is concerned, as he states himself, aims at establishing the Vedas' authority (*vedaprāmānya*) threatened by heretics such as Buddhists.⁽³⁾

The section edited in this article, which I tentatively call *Vijñānādvaitavāda*, formally belongs to the chapter on *apavarga* or liberation and as for its content deals with the so-called *ākārvāda* or theory of form, i.e. subjective or objective image which appears in cognition. This was one of the main issues of dispute between Buddhism and brahmanical orthodox schools, in particular, Mīmāṃsā, at least since the Vṛttikāra's argument against Buddhists as reported in Śabarasvāmin's commentary, *Śabarabhāṣya* (around the first half of the sixth century). The relevant portion of the *Śabarabhāṣya* is called *śūnyavāda* by the commentator Kumārila (around the first half of the seventh century) in his *Ślokavārttika*, in which it is further discussed in detail. Jayanta, a Naiyāyika well-versed in

Mīmāṃsā and often presenting in the *Nyāyamañjari* good digests of Kumārila's views as one of his opponents, naturally refers to Kumārila's view concerning the present issue of *ākārvāda* and actually is dependent on him to an astonishing degree. In editing this section, therefore, I made a particular effort to trace relevant passages of the *śūnyavāda*-chapter of Kumārila's *Ślokavārttika*.

The text of the entire *Nyāyamañjari* has been edited, as far as I noticed, six times.⁽⁴⁾ But of the five editions which I consult here, only the Vizianagaram Sanskrit Series edition and the Mysore edition, abbreviated here as V and M, claim to be based on manuscripts. The latter, though it changed the miserable convention up to that time of copying a previous edition without consulting manuscripts, still can be improved with the help of manuscripts, both those which have already been consulted and other as yet unconsulted ones. Aside from the five editions, I consult here three manuscripts.⁽⁵⁾

Consulted editions and abbreviations

V The *Nyāyamañjari* of Jayanta Bhaṭṭa. 2 parts. Ed. Gaṅgādhara Śāstrī Tailaṅga. Vizianagaram Sanskrit Series, No. 10. Benares: E.J. Lazarus & Co., 1895, 1896. Our text corresponds to pp. 536.23-544.25. According to the *bhūmikā* p. 5, this edition is based on two manuscripts from Benares and Poona.

S *Nyāyamañjari* of Jayantabhatta. 2 parts. Ed. Sūrya Nārāyaṇa Śukla. Kashi Sanskrit Series, No. 106. Benares: Jaya Krshna Das Haridas Gupta, 1934, 1936. Part 2, pp. 103.26-110.23.

Critical Edition of the *Vijñānādvaitavāda* Section of Bhaṭṭa Jayanta's *Nyāyamañjari*

S² *Nyāyamañjari of Jayantabhatta*. 2 parts. Ed. Sūrya Nārāyaṇa Śukla (Part I), Sūrya Nārāyaṇa Śukla and A. Madhvācārya Ādya (Part II). Kashi Sanskrit Series, No. 106. Varanasi: Chowkhamba Sanskrit Series Office, 1971, 1969. Part 2, pp. 103.26-110.23. This is the second edition of S and almost the same as the first edition except for some mistakes newly added. So I report S² only when it is different from S.

M *Nyāyamañjari of Jayantabhaṭṭa with Tippaṇī — Nyāyasaurabha by the Editor*. Ed. K.S. Varadācārya. 2 vols. Mysore: Oriental Research Institute, 1969, 1983. Part 2, pp. 487.12-504.21. According to the prastāvanā in the first volume, this edition is based on two manuscripts: "ka" preserved in Oriental Research Insitute, Mysore, which is not registered in the present manuscript catalogue of ORI, and "ga" owned by Ātmakūru Dīkṣācārya. "kha" is also reported as a published edition (*mudritakośah*), but it is not clear which of the two editions, V or S, is referred to. However, S seems a more probable candidate, because it would probably have been more easily available for the editor. According to the *bhūmikā* of the second volume, three manuscripts are additionally consulted: "gha" of Adyar Library; "ḥa" of Government Oriental Manuscript Library; "ca" of Ganganatha Jha Kendriya Sanskrit Vidyapeetha, Allahabad, which is reported in the first volume, too, in the *pāṭhāntarāṇi* list given in the end of the first volume, but unfortunately mixed up with editor's own *śodhanāṇi* corrections.

M^{gā} Variants reported in M as "ga", a transcript owned by Ātmakūru Dīkṣācārya, according to the *prastāvanā* in the first volume.

- M^{gha} Variants reported in M as “gha”, a manuscript preserved in Adyar Library, according to the *bhūmikā* of the second volume.
- N *Jayanta Bhaṭṭa's Nyāyamañjarī with Gujarati Translation*. 5 volumes. Ed. Nagin J. Shah. Ahmedabad: L. D. Institute of Indology, 1975, 1978, 1984, 1989, 1992. Vol.5, pp. 385.16-404.14.
- G *Nyāyamañjarī of Jayanta Bhaṭṭa with the Commentary of Granthibhaṅga by Cakradhara*. 3 parts. Ed. Gaurinath Sastri. Varanasi: Sampurnanand Sanskrit Vishvavidyalaya, 1982, 1983, 1984. Part 3, pp. 44.11-54.20.

Consulted manuscripts and abbreviations

A₁ A manuscript preserved in the Ganganatha Jha Kendriya Sanskrit Vidyapeetha, Allahabad, No. 833/52. Devanāgarī. Paper. Complete. 660 folios. ff. 542r4-549v2. Variants of this manuscript are reported in M as “ca”; but as far as our portion is concerned, the variants reported in the footnotes of M are not actually found in the Allahabad manuscript A₁ but sometimes found in the Chennai Manuscript C₁. There might have been some confusion.

B₁ A manuscript preserved in Banaras Hindu University, S. No. 3C/2435, Accn. No. C1015. Kashmirian Devanāgarī. Paper. Complete. 35.0×20.2 cm. 80 folios. ff. 64r14-67r3 (according to the folio number given in the original manuscript).

C₁ A manuscript preserved in Government Oriental Manuscript Library, Madras (Chennai), R 3583. Malayalam. Palm Leaf. 130 folios. Incomplete. ff. 65r4-71r7.

Primary texts referred to

Nyāyamañjari. See M.

Nyāyamañjarigranthibhaṅga: Nyāyamañjarigranthibhaṅga. Ed. Nagin J. Shah. Ahmedabad: L.D. Institute of Indology, 1972.

Pramāṇavārttika: Pramāṇavārttika of Ācharya Dharmakirtti with the Commentary ‘Vṛitti’ of Ācharya Manorathanandin. Ed. Dvārikadāsa Śāstrī. Varanasi: Baudhā Bharati, ²1984.

Pramāṇavārttikasavavṛtti: The Pramāṇavārttikam of Dharmakirti. Ed. Raniero Gnoli. Roma: Istituto Italiano per il Medio ed Estremo Oriente, 1960.

Pramāṇaviniścaya I: T. Vetter. *Dharmakirti's Pramāṇaviniścaya, I. Kapitel: Pratyakṣam*. Wien: Österreichische Akademie der Wissenschaften, 1966.

Pramāṇasamuccaya: Masaaki Hattori. *Dignāga, On Perception*. Cambridge: Harvard University Press, 1968.

Vākyapadīya: Bhartrharis Vākyapadīya. Ed. Wilhelm Rau. Wiesbaden: Franz Steiner, 1977.

Ślokavārttika: I prepared my own edition on the basis of two editions and four manuscripts; but here I quote from it without reporting variants: *Ślokavārttika of Śrī Kumārila Bhaṭṭa with the Commentary Nyāyaratnākara of Śrī Pārthasārathi Miśra*. Ed. Swāmī Dvārikadāsa Śāstrī. Varanasi: Tara Publications, 1978; *Ślokavārttikavyākhyā Tātparyāṭikā of Uṇveka Bhaṭṭa*. Ed. S.K. Rāmanātha Śāstrī. Rev. K. Kunjuni Raja & R. Thangaswamy.

Madras: University of Madras, ²1971; Manuscripts preserved in the British Library (India Office), No. 2149, Burnell 1449b; No. 7976, Burnell 3739; A manuscript preserved in the National Archive, Kathmandu, No. 4-1299 (NGMPP A 64/3); A manuscript preserved in the Sarasvati Mahal Library, Sampurnanand Sanskrit Vishvavidyalaya, Varanasi, No. 29689.

Other abbreviations

- ac Readings before correction (*ante correctionem*).
pc Readings after correction (*post correctionem*).
(eyeskip) The variant is caused by eyeskip.
(marked) The variant is marked with a dot above the letter without correction.
(unmetrical) The variant reading is unmetrical.
em. Emendation by the editor.
om. Omission of the reading.

Conventions used in the edition

There are three layers on each page except for the pages on which the second is not necessary. The first layer gives the edited text. The division into sections and paragraphs is mine. Numbers and Sanskrit subtitles in brackets are given in the beginning of each section, subsection, subsubsection and so on according to the structure of the text in order to clarify the context and correlate the present edition with the future

Critical Edition of the *Vijnānādvaitavāda* Section of Bhaṭṭa Jayanta's *Nyāyamañjari* translation. The punctuation, using daṇḍas and commas, is mine.

The second layer shows quoted or parallel passages of Jayanta's predecessors, i.e. Kumārila, Dharmakīrti and other authors, as well as Jayanta's *Nyāyamañjari* itself; cross-references inside the text are also reported here; testimonia found in Cakradhara's commentary *Nyāyamañjarigranthibhāṅga* are included in this apparatus.

The third layer is the critical apparatus for variants. The critical apparatus is positive: each reading is repeated after the line number in the edition and followed by a lemma sign ']. This is followed by the siglum of editions and manuscripts which have the accepted reading. After semi-colon the variant is given with the siglum of the edition/manuscript. For example:

anupajanam] GSVC_i; *anupajananam* MN ; *anupajānam* A_iB_i

This means that G, S and V and one manuscript C_i have the accepted reading *anupajanam*, while two editions M and N have the variant *anupajananam* and two manuscripts A_i and B_i have the variant *anupajānam*.

I have not reported the punctuation and non-substantive variants of the editions and manuscripts, e.g. the non-application of sandhi or common orthographic variants such as gemination or degemination of consonants after or before semivowels, and the exchange of anusvāraḥ and homorganic nasals. However I reproduce them when a reading of an edition or a manuscript is quoted as a substantive variant. For this convention I follow Isaacson [2002:155].⁽⁶⁾

Acknowledgment

First of all I would like to express my sincere gratitude to Dr. Négyesi Mária, Dr. Imre Bangha and Mr. Csaba Dezső for organizing the First International Intensive Sanskrit Summer Retreat in Transylvania in 2002, for which I first undertook to prepare the present edition. I also thank Dr. Dominic Goodall, Dr. Somdev Vasudeva, Mr. Alex Watson, Mr. Takamichi Fujii and other friends for suggestions given to me in the reading sessions there. I am indebted to the following libraries and institutes for giving me permission to consult manuscripts: Ganganatha Jha Kendriya Sanskrit Vidyapeetha, Allahabad; Central Library of Banaras Hindu University, Varanasi; Government Oriental Manuscript Library, Madras (Chennai). I also thank the Mitsubishi Foundation for funding in carrying out a part of this study. Last but not least I am much obliged to Prof. Dr. Harunaga Isaacson for his comments on my final draft.

1 *Āgamaḍambara Otherwise Called Śaṇmatanāṭaka of Jayanta Bhaṭṭa*. Ed. V. Raghavan & Anantala Thakur. Darbhanga: Mithila Institute, 1964, 2.23.

2 See Introduction of the *Āgamaḍambara*.

3 See Kei Kataoka. "What really protects the Vedas? —— Jayanta on *Śāstra-prayojana* ——." *Journal of the Ganga Nath Jha Kendriya Sanskrit Vidyapeetha, Allahabad*, 56, 226-251.

4 I could not consult the Calcutta edition. *Nyāyamañjarī*. Ed. Pañcānana Tarkabāgiśa. 2 volumes. Calcutta: Calcutta University, 1939-1941.

5 Unfortunately I have not been able to consult any Śāradā manuscript. We know of three probably important manuscripts in the Sanskrit Manuscript Library, Srinagar. Ser. No. 2650, Acc. No. 1088, 160ff; Ser. No. 2651, Acc. No. 1933,

Critical Edition of the *Vijñānādvaitavāda* Section of Bhaṭṭa Jayanta's *Nyāyamañjarī*
98ff; Ser. No. 2652, Acc. No. 2179, 64ff.

- 6 Harunaga Isaacson. Ratnākaraśānti's *Bhramaharanāma Hevajrasādhana*:
Critical Edition (Studies in Ratnākaraśānti's tantric works III). *Journal of the
International College for Advanced Buddhist Studies*, 5, 2002.

न्यायमञ्जरी । विज्ञानाद्वैतवादः

[1 सङ्गतिः]

एवं स्थितेषु सर्वेषु तूष्णीमद्वैतवादिषु ।
विज्ञानाद्वैतवादी तु पुनः प्रत्यवतिष्ठते ॥

सत्यम् अनुपजनम् अनपायम् एकम् अपरिमितम् अद्वयं ब्रह्म न यु-
क्तिमद् इति युक्त एव तदनभ्युपगमः । विज्ञानमेव तु क्षणिकम् उपज-
नापायधर्मकम् अनादिसन्तानप्रबन्धप्रवृत्तमिदं तथा तथाऽवभातीति
न ततो द्वितीयमर्थरूपं नाम किंचिदस्तीति पश्यामः ।

[2 सन्देहः]

ननु प्रत्यक्षादिना प्रमाणेन परस्परविसदृशपदार्थस्वरूपसंवेद-
नस्य दर्शितत्वात् कथं विज्ञानस्यायमवभासः , अर्थाभावे तत्स्वरू-
पग्राहित्वान्नाभेदविषयं प्रत्यक्षम् । शब्दानुमानयोस्तु ...

3 प्रत्यवतिष्ठते] Cf. Ślokavārttika śūnya, v. 1d: परः प्रत्यवतिष्ठते

10 दर्शितत्वात्] Nyayamañjari II 471.9 11: तस्मादितरेतरविविक्तपदार्थस्वरू-
पग्राहित्वान्नाभेदविषयं प्रत्यक्षम् । शब्दानुमानयोस्तु ...

2 °द्वैत°] GMNSVB₁C₁; °द्वैत° A₁ 3 विज्ञानाद्वैतवादी] GNSVA₁C₁; वि-
द्वानाद्वैतवादी M; विज्ञानावैतवादी B₁ 4 अनुपजनम्] GSVC₁; अनुपजननम्
MN; अनुपजानम् A₁B₁ 4 अनपायम् एकम्] GSVA₁B₁C₁; अनपायम् MN
4 अपरिमितम् अद्वयं] GMNSVC₁; अपरिमितद्वय A₁; अपरिमितम् अद्वय B₁
4 न] GMNSVA₁C₁; ण B₁ 5 युक्तिमद् इति] GMNSVA₁C₁; युक्तिमदति
B₁ 6 उपजनापायधर्मकम्] GSVB₁C₁; उपजननापायधर्मकम् MN; उपजन-
मनपायमेकपरिमितद्वयब्रह्मेनापायधर्मकम् A₁ 6 तथा तथाऽव°] GMNSVB₁
C₁; तथाव° A₁ 9 °स्वरूप°] MA₁B₁C₁; °रूप° GNSV 10 दर्शितत्वात्]
MNSVA₁C₁; दर्शितत्वात् B₁

पानुपपत्तेः । ग्राह्यग्रहणं हि नाम विज्ञानं भवति , न ग्रहणग्रहणमि-
ति ।

उच्यते । इदं तावत्परीक्ष्यताम् — यदेतत्प्रत्यक्षविज्ञानं “नी-
लमिदम्” “पीतमिदम्” इत्युत्पद्यते, तत्र किमेक आकारः प्र-
काशत उत द्वितयम् — इति । यदि द्वितयमवभाति “अयमर्थो
नीलम्” “इदं तज्ज्ञानम्” इति, तत् किमत्र विचार्यते, जितं
भवद्विः । जितस्य यदापद्यते, तदस्मासु विधीयताम् । अथैक ए-
वायमाकारः प्रथते, तर्ह्यस्ति विचारावसरः — कस्यायमाकारः

1 तत्स्वरूपां] Cf. *Nyāyamañjari* II 471.5: अन्यरूपनिषेधमन्तरेण तत्स्वरू-
पपरिच्छेदस्याप्यसंपत्तेः ।

1 न ग्रहणग्रहणमिति] *Nyāyamañjari* granthibhaīga: न ग्रहणग्रहणम् । स्वरू-
पग्रहणमित्यर्थः ।

3 इदं तावत्परीक्ष्यताम्] *Ślokavārttika* śūnya, v. 2d: तदिदानीं परीक्ष्यताम् ॥

5 यदि द्वितयमवभाति] Cf. *Ślokavārttika* śūnya, v. 6ab: न चाप्याकारभेदेन
ज्ञानज्ञेयावधारणा ।

1 °पपत्तेः] GMNSVB₁C₁; °पपत्ते A₁ 1 ग्राह्यं] GMNSVA₁C₁; ग्राहि०
B₁ 1 नाम विज्ञानं] MNC₁; विज्ञानं नाम GSV₁B₁ 1 न ग्रहण०] MN
C₁; ना० GSV; नाग्रहण० A₁B₁ 3 °रीक्ष्यताम्] GMNSVA₁C₁; °रीक्षितां
B₁ 4 “नीलमिदम्” “पीतमिदम्” इत्युत्पद्यते] MNC₁; नीलमिदमुत्पद्य-
ते A₁; नीलमिदं पीतमिदमुत्पद्यते GSVB₁ 4 आकारः] GMNSVA₁B₁C₁;
आकाशः S² 5 उत] GMNSVA₁C₁; तत B₁ 5 द्वितयम्] MN; द्वितीय
G; द्वितीयम् SVA₁B₁C₁ 5 द्वितयम०] MNC₁; द्वितीयो ५० G; द्वितीयम०
SVA₁B₁ 6 “अयमर्थो नीलम्”] GMNSB₁; अयमर्थो नीलम् V; अयमर्थल-
म् A₁; अर्थो नील C₁ 6 तज्ज्ञान०] GMNSVA₁B₁; ज्ञान० C₁ 6 किमत्र
विचार्यते] GMNSVB₁C₁; किमत्र×कारः किमर्थस्य किं ज्ञानस्येति ×चार्यते A₁
7 अथैक] GMNSVC₁; अर्थैक A₁; अथैकम् B₁ 8 एवायमाकारः] MNC₁;
एव आकारः G; एवमाकारः SVA₁B₁ 8 प्रथते] GMNSVB₁C₁; प्रथते A₁
8 कस्यायमाकारः] GMNSVA₁B₁; om. C₁

किमर्थस्य किं ज्ञानस्य — इति । स चैवं विचार्यमाण आकारो
यद्यर्थस्येति स्थास्यति , तद् भवन्तो जेष्ठन्ति । ज्ञानाकारपक्षे तु
वयं जेष्याम इति ।

[3 पूर्वपक्षः]

किं तावदत्र युक्तम् । ज्ञानस्यायमाकार इति । कुतः ।

5

[3.1 कल्पनालाघवात्]

कल्पना भवति ह्यल्पीयसीति । अर्थाकारपक्षे ह्यर्थस्य जडा-
त्मनः प्रकाशायोगात् तस्य ग्राह्यत्वमन्यथा न स्यादिति ग्राहका-
न्तरपरिकल्पनाऽवश्यंभाविनीति कल्पनाद्वैगुण्यम् ।

1 किमर्थस्य किं ज्ञानस्य] *Ślokavārttika śūnya*, v. 6cd: न चान्यतरधर्मत्वं
विस्पष्टं तस्य गृह्यते ॥

1 स चैवं … जेष्याम इति] *Ślokavārttika śūnya*, vv. 8–9: अतः परीक्षमाणानां
ज्ञानमाकारवद् यदि । तन्मात्रे च प्रमा क्षीणा , ततो नास्त्यर्थकल्पना ॥ यदि
त्वाकारवता स्याद् वाह्यस्यैवेह वस्तुनः । तदस्ति गृह्यमाणत्वात् , तत्स्त्वैवास्ति
धीरपि ॥

5 किं … कुतः] *Ślokavārttika śūnya*, v. 10ab: किं तावदत्र युक्तं स्याज्,
ज्ञानमाकारवत् , कुतः ।

7 कल्पना भवति ह्यल्पीयसीति] *Ślokavārttika śūnya*, v. 18ab: अनेककल्पना-
याश्च ज्यायसी ह्येककल्पना ।

7 अर्थाकारपक्षे … °द्वैगुण्यम्] *Ślokavārttika śūnya*, v. 11: तद् यद्याकारवा-
नर्थो बाह्यः कल्पयेत् , तस्य च । ग्राह्यत्वमन्यथा न स्यादिति ग्राहककल्पना ॥

1 किं] GMNSVA₁B₁; किं वा C₁ 2 यद्यर्थस्येति स्थास्यति] GNSVB₁C₁;
यद्यर्थस्येति M; यद्यर्थस्येति स्थास्यति स्थास्यति A₁ 2 जेष्ठन्ति] GMNSVA₁
B₁; विजेष्ठन्ते C₁ 2 ज्ञानाकार०] GMNSVB₁C₁; ज्ञानकार० A₁ 3 जेष्या-
म] GMNSVC₁; जोष्याम A₁B₁ 5 °वदत्र युक्तम्] GMNSVA₁C₁; °वदयुक्तं
B₁ 7 भवति ह्य०] GSVA₁B₁; तावदिहा० MNC₁ 7 °ल्पीयसीति] GMN
SVA₁C₁; °ल्पीयसेति B₁ 8 °योगात् तस्य] GSVA₁B₁C₁; °योगाद् MN
9 °परिकल्प०] GNSVA₁B₁C₁; °कल्प० M 9 °भाविनी०] GMNSVA₁B₁;
°भावनी० C₁

अथार्थ एव ग्राह्यात्मा यः स एव ग्राहक इति कथ्यते , स
तर्हि प्रकाश एवेति संज्ञायामेव विवादः स्यात् । बाह्यान्तरकृतो
विशेष इति चेत् । अहो विशेषज्ञो देवानांप्रियः । ग्राहकाद्विच्छिन्न-
ता हि ग्राह्यस्य बाह्यता । न शरीरापेक्षणी बाह्यता भवति । यदा
5 च ग्राह्यादर्थाद् अव्यतिरिक्त एव ग्राहक इष्यते , तदाऽस्य न ततो
विच्छिन्नतेत्यबाह्यत्वाज्ञानमेव तदिति कथं न नाम्नि विवादः ।

उभयसिद्धत्वाज्ञानस्य तस्यायमाकारो भवितुमर्हति । ज्ञाने
हि न केचन विवदन्ते । अतस्तस्यैवायमाकार इति युक्तम् । अनेक-
कल्पनातो ह्येकार्थकल्पना ज्यायसीति ।

10

[3.2 प्रकाशकत्वात्]

अतश्च ज्ञानस्यायमाकारः । ज्ञानं हि प्रकाशकम् अप्रकाश-

1 अथार्थ ... स्यात्] *Ślokavārttika śūnya*, v. 13: तस्याकल्पनमिच्छुञ्चेद अर्थे
ग्राहकतां वदेः । संज्ञामात्रे विसंवादः , सिद्धा त्वेकार्थकल्पना ॥

2 बाह्यान्तरकृतो विशेष इति चेत्] *Ślokavārttika śūnya*, v. 14cd: बाह्याभ्य-
न्तररूपश्च परिकल्पो मृषेष्यते ॥

7 उभयः ... ०मर्हति] *Ślokavārttika śūnya*, v. 19abc: तस्माद्बभयसिद्धत्वा-
ज्ञानस्याकारकल्पना । ज्यायसी

9 अनेककल्पनातो ... ज्यायसीति] *Ślokavārttika śūnya*, v. 18ab: अनेकक-
ल्पनायाश्च ज्यायसी ह्येककल्पना ।

11 ज्ञानं हि ... ०पगम्यते] *Ślokavārttika śūnya*, v. 21: इतश्चाकारवज्ञानं ,

2 ०ज्ञायामेव] MNA₁B₁; ०ज्ञायामेष GSVC₁ 2 बाह्यान्तर०] GNSVA₁B₁;
बाह्याभ्यन्तर० M; बाभ्यह्याभ्यन्तर० C₁ 3 विशेष इति चेत् । अहो विशेष-
ज्ञो] GMNSVB₁C₁; विशेषज्ञो A₁(eyeskip) 4 ०च्छुञ्नता] GMNSVA₁C₁;
०च्छुञ्नतया B₁ 4 ०रापेक्षणी] GMNSVA₁; ०रापेक्षणी B₁; ०रोपेक्षणी
C₁ 5 न ततो] MNB₁C₁; ततो ५ ० GS; ततो V; ननौ A₁ 6 ०ज्ञान-
मेव] GMNSVA₁C₁; ०ज्ञानमिव B₁ 6 कथं न] GMSVA₁B₁C₁; कथं N
8 विवदन्ते] GMNSVB₁C₁; विवदते A₁ 9 अनेककल्पनातो ह्येकार्थकल्पना]
GMNSVB₁C₁; अनेककल्पना A₁(eyeskip) 9 ज्यायसीति] GMNSVA₁C₁;
ज्यायसेति B₁ 11 ०शकम्] GMNSVA₁B₁; ०शः M^{c/o}C₁

स्यार्थस्य भवद्विरभ्युपगम्यते । ततश्चार्थात्प्रथमतरम् अस्य ग्रहणेन
भवितव्यम्, अगृहीतस्य दीपादेः प्रकाशस्य प्रकाशकत्वादर्शनात् ।

उत्पन्नेष्वपि च घटादिष्वर्थेषु प्रकाशवैकल्याद्वा प्रतिबन्धवै-
धुर्याद्वा भवत्यग्रहणम् । ज्ञानस्य तूत्पन्नस्य सतो न किंचिद् ग्रहणे
प्रतिबन्धकः । न च प्रकाशान्तरापेक्षणम्, स्वत एव दीपवत्प्रकाश-
स्वभावत्वात् ।

5

यस्मात् तद्वः प्रकाशकम् । स्वयंप्रकाशहीनस्य बाह्यस्योपायसंमतम् ॥

2 अगृहीतस्य … °दर्शनात्] Ślokavārttika śūnya, v. 22: न च गृहीते ज्ञानात्ये
प्रकाशे इर्थे इवधार्यते । तदधीनप्रकाशत्वाद्, दीपाभासे यथा घटः ॥

3 उत्पन्नेष्वपि … °ग्रहणम्] Ślokavārttika śūnya, v. 23: उत्पन्नेष्वपि चार्थेषु
प्रकाशभावतः इच्छित् । प्रतिबन्धकयोगाद्वा संवित्तिर्नोपजायते ॥

4 ज्ञानस्य … प्रतिबन्धकः] Ślokavārttika śūnya, v. 24ab: ज्ञानस्योत्पद्यमानस्य
प्रतिबन्धो न क्षम्यते ।

5 न च प्रकाशा° … °स्वभावत्वात्] Cf. Vākyapadiya jāti, v. 106 (Rau): यथा
ज्योतिः प्रकाशेन नान्येनाभिप्रकाशयते । ज्ञानाकारस्तथाऽन्येन न ज्ञानेनोपगृह्यते ॥

5 न च … °स्वभावत्वात्] Ślokavārttika śūnya, v. 24cd: न चाप्रकाशस्तपत्वं,
येनास्याग्रहणं भवेत् ॥

1 अप्रकाशस्याऽ] GMNSVA₁B₁; अप्रकाशश्च M^{ca}; प्रकाशस्याऽ C₁ 1 °र-
भ्युपगम्यते] GMNSVA₁B₁; °रवगम्यते C₁ 1 °तरम् अस्य] MNA₁B₁C₁;
°तरस्य GSV 1 ग्रहणे] GMNSVA₁C₁; ग्रहग्रेण B₁ 2 भवितव्यम्] G
MNSVB₁C₁; वितव्यम् A₁ 2 दीपादेः] GMNSVA_{1c}B₁C₁; दीपादो: A_{1c}
2 °कत्वाद्] GMNSVA₁C₁; °कत्वात् द° B₁ 3 °ष्वर्थेषु] GMNSVA₁C₁;
°ष्वर्थे B₁ 3 प्रकाशा°] GMNSVB₁C₁; प्राकाशा° A₁ 3 °वैकल्या°] G
MNSVA₁C₁; °वैशकल्या° B₁ 4 °धवैधुर्याद्वा] GMSV; °धवैधुर्याद्वा N;
°धवेधुर्याद्वा A₁; °धकेवेषुयाद्वा B₁; °धकवैधुर्याद्वा C₁ 4 °स्य तूत्पन्नस्य]
MN₁B₁C₁; °स्य उत्पन्नस्य GSVA₁ 4 किंचिद्] GNSVA₁B₁C₁; किंचिद् M
5 प्रतिबन्धकः] GMNSVA₁B₁; प्रतिबन्धो C₁ 5 प्रकाशान्तरा°] GNSVA₁
B₁C₁; प्रकाशकान्तरा° M 6 °स्वभावत्वात्] MC₁; °स्वभावात् GNSVA₁;
°कस्वभावत्वात् B₁

अतो यदैव तस्योत्पादः, तदैव ग्रहणमवश्यं भवेत् । न चेत्, कालान्तरे इपि न स्यात् । किं हि तस्य कालान्तरे भविष्यति, किं वा तदा नाभूत्, येन तत् कालान्तरे ग्रहीष्यते, तदा च न गृह्यत इति ।

ज्ञानान्तरेण कालान्तरे तद् ग्रहीष्यत इति चेत् । तदपि केन ग्रहीष्यते । अन्येनेति चेत् । तदप्यन्येनेति को इवधिः । श्रम इति चेत् । कामं आन्तो विरस्यति भवान्, अर्थं तु न गृहीतवानेव, प्रकाशाग्रहणे तत्प्रकाशयपरिच्छेदायोगात् । इत्येवं न कदाचिदर्थग्रहणं स्यात् । तस्मादर्थग्रहणवादिनाऽपि पूर्वं ज्ञानग्रहणम् । 10 अवश्याश्रयणीयम् । यथोक्तम् —

अप्रत्यक्षोपलभ्मस्य नार्थदृष्टिः प्रसिध्यति ॥

1 तदैव … न स्यात्] *Ślokavārttika śūnya*, v. 25bcd: तदैव च । संवेदनं भवेदस्य, न चेत्, कालान्तरे इपि न ॥

2 किं हि … गृह्यत इति] *Ślokavārttika śūnya*, v. 26: किं हि तस्य भवेद्धर्वं, प्राक् च नासीन्, न येन तत् । पूर्वं गृहीतं, पश्चाच्च गृहीतम् — इति भाष्यते ॥

5 ज्ञानान्तरेण … को इवधिः] *Ślokavārttika śūnya*, v. 27: ज्ञानान्तरस्य चोत्पत्तिं प्रकाशो न प्रतीक्षते । तस्य तस्यापि चान्येन संवित्तावस्थितिर्भवेत् ॥

6 श्रम इति चेत्] *Ślokavārttika śūnya*, v. 191a: यावच्छ्रुमं

8 प्रकाशाग्रहणे … °योगात्] Cf. *Ślokavārttika śūnya*, v. 22ab: न चागृहीते ज्ञानाख्ये प्रकाशे इर्थो इवधार्यते ।

11 अप्रत्यक्षोऽपि प्रसिध्यति] *Pramāṇavimiscaya* I 55cd (Vetter 1966:96)

1 यदैव] GMNSVA₁B₁; यदैव C₁ 1 ग्रहण°] GMNSVA₁B₁; तत्प्रहण° C₁ 1 भवेत्] GMNSVA₁B₁; भवेदिति C₁ 3 च न] GMNSVA₁C₁; न च B₁ 3 गृह्यत] GMNSVA₁C₁; ग्रह्यते B₁ 5 तद् ग्रहीष्यत इति] GMN SVA₁B₁; ग्रहीष्यत C₁ 6 अन्येनेति चेत्] GMNSVB₁C₁; अन्येनोति चेत् A₁ 6 को इवधिः] GMNSVC₁; को विधिः A₁B₁ 7 आन्तो] GMNSVB₁ C₁; आता A₁ 7 विरस्यति] GMNSVA₁C₁; विरस्यति B₁ 8 °शाग्रहणे] GMNSVB₁; °शाग्रहण A₁; °शग्रहण C₁ 8 तत्प्रकाश्य°] GMNSVA₁C₁; °तत्प्रकाश° B₁ 9 °नाऽपि पूर्वं] GMNSVA₁B₁; °नां M^{ca}; °ना पूर्वं C₁ 9 ज्ञानग्रहणम्] GMNSVB₁C₁; ज्ञानं ग्रहणम् A₁

इति ।

[3.3 प्रत्यवमर्शदर्शनात्]

अतश्चैतदेवम्, ज्ञानपृष्ठेनोत्तरकालमवमर्शदर्शनात् । “ज्ञातो
मयाऽयमर्थः” इति हि प्रत्यवमृशन्तः प्रमातारः प्रथमं ज्ञानग्रहण-
मनुमोदन्ते । न ह्यगृहीतविशेषणा विशेष्यबुद्धिर्भवति । तस्मादपि पूर्वं
ज्ञानग्रहणमिति सिद्धम् । ज्ञानं च ग्राह्यमाणम् आकाररहितं ग्रही-
तुमशक्यमिति बलात् साकारमेव तद् ग्रहीतव्यम् । साकारे च ज्ञाने

3 ज्ञानपृष्ठेनोऽप्यर्थात्] Pramāṇasamuccaya I 11cd: स्मृतेरुत्तरकालं च न
ह्यावधिभाविते ॥ Ślokavārttika śūnya, v. 28: ज्ञानपृष्ठेन योऽप्यूर्ध्वमर्थाभावे
उपि दृश्यते । परामर्शोऽर्थरूपस्य, स कथं चोपपद्यते ॥

5 न ह्यगृहीतोऽप्यर्थात्] Nyāyamañjarī II 277.5: विशेष्यबुद्धिमिच्छ-
न्ति नागृहीतविशेषणाम् । Tantravārttika ad 3.4.13 (915.26): विशिष्टग्रहणं
नेष्टमगृहीतविशेषणम् । Tattvasaṅgraha v. 947cd: विशेष्यबुद्धिरिष्टेह न चाज्ञा-
तविशेषणा ॥

5 तस्मादपि ... सिद्धम्] Ślokavārttika śūnya, v. 31ab: तस्मात् पूर्वगृहीतासु
बुद्धिर्भर्त्योपलभ्ननम् ।

6 ज्ञानं ... उपर्युक्तमिति] Ślokavārttika śūnya, v. 31cd: न चोपलभ्यरस्तीह
निराकारासु बुद्धिषु ॥

7 साकारे ... उपर्युक्तमिति] Ślokavārttika śūnya, v. 32ab: विवेकबुद्धिभावाच्च,
साकारस्य च दर्शनात् ।

- 1 इति] GMNSVA₁B₁; om. C₁ 3 ज्ञानपृष्ठेनोऽप्यर्थात्] C₁; ज्ञानपृष्ठेन चोऽप्यर्थात्] G
MNSV; ज्ञानह्यपृष्ठेन चोऽप्यर्थात्] A₁^{ac}; ज्ञानपृष्ठेन चोऽप्यर्थात्] A₁^{pc}B₁ 3 उपर्युक्तमिति] GSVB₁; उपर्युक्तमिति] MNC₁; उपर्युक्तमिति] GMNSVB₁^{pc}C₁; ममायमत A₁; मयायमर्था B₁^{ac} 4 हि] GMNSVA₁B₁; om.
C₁ 4 उपर्युक्तमिति] GMNSC₁; उपर्युक्तमिति] A₁; उपर्युक्तमिति] VB₁ 4 प्रमातारः]
GMNSVA₁C₁; प्रमातारः] B₁ 5 ह्यगृहीतोऽप्यर्थात्] GMNSVA₁C₁; ह्यग्रह्यत] B₁
5 विशेष्य] GMNSVA₁B₁; विशेष्य] C₁ 5 पूर्वं] GMNA₁B₁C₁; पूर्वं] SV
6 सिद्धम्] GMNSVA₁B₁; om. C₁ 6 ग्राह्यमाणम्] GSVA₁B₁C₁; ग्रह्यमाणम्
MN 7 उपर्युक्तमिति] GMNSVB₁C₁; उपर्युक्तमिति] A₁

गृहीते सति द्वितीयाकारग्रहणभावात् कुतो ज्ञानातिरिक्तो बाह्यो
इर्थः ।

[3.4 प्रतिकर्मव्यवस्थानुपपत्तेः]

अतश्च साकारं ज्ञानम्, आकारवत्तामन्तरेणास्य प्रतिकर्मव्य-
वस्थानुपपत्तेः । कल्पयित्वाऽपि बाह्यमर्थम् अवश्यम् आकारवत्ता
विज्ञानस्य विषयनियमसिद्धये वक्तव्या । नीलज्ञानं हीदम् अनेकस-
न्निधाने समुपज्ञायमानं कथम् अखिलतदितरपदार्थपरिहारेण केव-
लनीलानुलग्नतामवलम्बेत् । बोधस्वभावतायाः सर्वान् प्रत्यविशिष्ट-
त्वात् । प्रवृत्तिरपि प्रेक्षापूर्वकारिणां कथं तदेकविषयैव स्यात् ।

10 न च नीलज्ञनितत्वकृत एष तदधिगतिनियम इति कथयितु-
मुचितम्, आलोकलोचनादिकारकान्तरज्ञनितत्वस्यापि भावे तद्वि-
षयत्वप्रसङ्गात् । अतो नीलाकारतैव नीलविषयत्वव्यवस्थाहेतुः, न
निमित्तान्तरम् । आह च —

1 गृहीते] GMNSVA₁C₁; ग्रहीते B₁ 1 द्वितीयाकारग्रहणा०] B₁C₁; द्विती-
यकारणा० GMNSV; द्वितीयाकारणा० A₁ 4 अतश्च] GNSVA₁B₁C₁; इत-
श M 4 आकारवत्ताम०] GMNSVB₁C₁; आकारवर्तम० A₁ 4 प्रतिक-
र्म०] GMNSVA₁C₁; प्रतिकर्ता० B₁ 5 बाह्य०] GMNSVB₁C₁; ब्राह्य० A₁
6 वक्तव्या] GMNSVC₁; वक्तव्यं A₁B₁ 6 °ज्ञानं] GMNSVB₁C₁; °ज्ञानां
A₁ 8 °नीलानुलग्न०] GSVA₁; °नीलालम्बन० MNC₁; °नीलानुलम्ब०
A₁ 8 बोध०] GMNSVA₁B₁^{pc}C₁; बोद्धं B₁^{ac} 8 सर्वान्] GMNSVB₁C₁;
सर्वोन् A₁ 8 प्रत्यविशि०] GMNSC₁; प्रत्यविशि० V; प्रवशि० A₁; प्रति-
वसि० B₁ 9 °विषयैव] GMNSVA₁B₁; °विषयं C₁ 10 °ज्ञनितत्वकृत]
MNA₁; °ज्ञनितत्वेनार्थत GSV; °ज्ञनेत्यत्वकृत B₁^{ac}; °ज्ञनित्यत्वकृत B₁^{pc};
°ज्ञनिततत्वकृत C₁ 10 तदधिगति०] GNSV; तदधिगम० MC₁; तदधिग-
त० A₁B₁ 11 °मुचित०] GMNSVA₁C₁; °मुदित० B₁ 11 °लोचनादि०]
GMNSVB₁C₁; °चनादि० A₁ 11 °तत्वस्यापि] GMNSVA₁C₁; °तत्वस्यापि
B₁ 11 भावे त०] GSVA₁B₁C₁; भावेन त० MN 12 अतो] MNSVA₁B₁
C₁; om. G

तत्रानुभवमात्रेण ज्ञानस्य सदृशात्मनः ।
भाव्यं तेनात्मना , येन प्रतिकर्म विभज्यते ॥

इति ।

अत एवाकारग्रहणमेवातिशयमात्रित्य तमवर्थसमर्थने सति
साधकतमं ज्ञानमेव प्रमाणं भविष्यति , अपरथा कारकातिशयदर्श- 5
नाभावे तत्साधकतमत्वस्य दुरुपपादत्वात् ।

साकारज्ञानसाक्षी च लौकिकोऽपि दृश्यते व्यवहारः । एवं
च वक्तारो भवन्ति लौकिकाः “नीलोऽर्थोऽयम् , यतोऽत्र त-
दाकारं ज्ञानमुत्पन्नम्” इति । तेन प्रतिकर्मनियमान्यथानुपपत्तेरवश्यं
साकारमेव ज्ञानम् । 10

इत्थं सत्यपि बाह्ये ऽर्थे ज्ञानस्याकारकत्पना ।

भवेदेवेति तत्रैव सन्तुष्ट्य स्थीयतां वरम् ॥

1 तत्रा० … विभज्यते ॥ *Praṇānavārttika* III 302

8 एवं … इति] *Ślokavārttika* śūnya, v. 30: वक्तारश्चापि दृश्यन्ते वर्तमानार्थ-
बुद्धिषु । “नीलोऽर्थोऽयं , यतो मे ऽत्र तदूपा जायते मतिः” ॥

2 भाव्यं तेनात्मना] GNSVC₁; भाव्यते ऽनात्मना M; भाव्य तेनात्मना A₁;
भावि तेनात्मना B₁ 3 इति] MC₁; om. GNSVA₁B₁ 4 अत] MNC₁; तत
GSV; गत A₁; अता B₁ 4 °समर्थने] GMNSVA₁C₁; °समर्थनो B₁ 5 सा-
धकतमं] GMNSVC₁; साधकमं A₁; साधकतम° B₁ 5 भविष्यति , अपरथा]
GMNSVB₁C₁; भविष्यन्तपरथा A₁ 6 तत्साधक°] A₁B₁; तत्साधक° G
MNSV; साधक° C₁ 7 लौकिको] GMNSVA₁C₁; लौकिको B₁ 8 ऽर्थो]
GMNSVA₁B₁C₁; ऽर्थो S² 9 तदा०] GMNSVA₁B₁; नीला० M^{gaa}; नीलत-
दा० C₁ 9 °मुत्पन्नम्] GMNSVA₁^pB₁C₁; °मुपत्पन्नम् A₁^{ac} 9 °मान्यथा०]
GMNSVC₁; °मानियथा० A₁; °मान्यथान्य० B₁ 10 °तेरवश्यं साकारमे-
व] GMNSVB₁; °तेरवश्यमाकारमेव A₁; °ते: साकारन् C₁ 10 ज्ञानम्]
GMNSVA₁B₁; ज्ञानमितिमिति C₁^{ac}; ज्ञानमिति C₁^{pc} 11 बाह्ये ऽर्थे] MC₁;
बाह्यार्थे GNSV; बाह्यार्थे A₁; बाह्ये र्थे B₁ 12 भवेदेवेति] GMNSVB₁C₁;
भवेद्वेति A₁ 12 सन्तुष्ट्य] MNC₁; सन्तोष्य GSVA₁; संतोष B₁

[3.5 सौत्रान्तिकमतनिरासः]

ये तु — ज्ञानस्य स्वतःस्वच्छस्वभावत्वेन नीलपीताद्यवभासः
परोपाधिरेव भवितुमर्हति, स्फटिकस्येव लाक्षादिनाऽरुणिमाद्यनुवे-
धः। अतः पृथग्ननुभूयमानोऽपि बाह्योऽर्थः साकारज्ञानावभा-
5 सान्यथानुपपत्त्याऽनुमीयते। यथोक्तम् —

बाह्यसिद्धिः स्याद्यतिरेकतः॥

इति ।

तदिदम् अनुपपन्नम्, अन्वयानुपलब्धेः।

अर्थे हि सति साकारं निराकारं तदत्यये ।

10 नित्यानुमेयबाह्यार्थवादी ज्ञानं क्व दृष्टवान्॥

लाक्षास्फटिकादौ तु तथा युक्तम्, तदनुरक्तस्फटिकशक्तावलोकना-
त्। इह पुनः

अर्थेन रज्यमानं हि निराकारं निसर्गतः।

6 बाह्यसिद्धिः स्याद्यतिरेकतः] *Pramāṇaviniścaya* I 59d (Vetter 1966:100)

9 अर्थे हि सति … दृष्टवान्॥ =*Nyāyamañjari* I 41.14-15

13 अर्थेन … पश्यामो] *Ślokavārttika* śūnya v. 33: न ह्येवं कल्पना शक्या

2 ये तु] GSVA₁B₁; ये तु ब्रुवन्ते MN; ये तु ब्रुवते C₁; 3 स्फटिकस्ये-
व] GMNSVB₁; स्फटिकस्यैव A₁; स्फटिकस्यैव C₁; 4 °गननुभूयमानो]
GMNSVB₁C₁; °गननुभूयमानो A₁; 4 साकार°] GMNSVA₁C₁; सकार° B₁
5 °नावभासा°] GMNSVB₁C₁; °नाभासा° A₁; 5 °नुपपत्त्याऽनुमीयते]
GMNSVC₁; °नु×भवितुमर्हति×पपत्त्य मीयते A₁; °नुपपत्त्यानुनुमीयते B₁
6 °तिरेकतः] GMNSVA₁C₁; °तिरेकत्र B₁; 8 अन्वया°] GMNSVA₁C₁;
अनुभूया° B₁; 9 अर्थे] GMNSC₁; आर्थे A₁^{ac}; अर्थे VA₁^{pc}B₁; 9 हि सति]
MNB₁C₁; ज्ञानं हि GSV; हि A₁; 9 साकार] GMNSVA₁C₁; कारं B₁
10 क्व दृष्टत्वान्] GMNSVA₁C₁; om. B₁; 11 °स्फटिकादौ] GMNSVB₁C₁;
°स्फटिकादौ A₁; 11 °कशकलाव°] MC₁; °कव° A₁; °काव° GNSVB₁
12 °लोकनात्] GMNSVA₁C₁; °लोचनात् B₁; 13 रज्यमानं] GMNSVC₁;
राज्यमानं A₁B₁; 13 निराकारं] GMNSVB₁C₁; राकारं A₁; 13 निसर्गतः]
GMNSVA₁B₁C₁; तदत्यये S²

ज्ञानं न खलु पश्यामो, लाक्षया स्फटिकं यथा ॥

आकारद्वयप्रतिभासो हि नास्तीत्युक्तम् । अभ्युपगमे वा दुरुत्तरम् अ-
नवस्थादूषणम् । अर्थाकारश्च प्रत्यक्षः, तत्कृतश्च ज्ञानाकारः प्रत्यक्ष
इत्युच्यमाने इर्थाकारस्तावत् साकारेण ज्ञानेन गृहीतः । स इदानीं
ज्ञानाकारो इपि ग्राह्यत्वात् साकार ज्ञानान्तरग्राह्य एव स्यादित्य-
निष्ठा । अथ स्वप्रकाशं तत् साकारं ज्ञानमिष्यते, तेन ज्ञानान्तरा-
नपेक्षणान्नानवस्थेति । तर्हि स्वप्रकाशसाकारज्ञानव्यतिरिक्तार्थाकारा-
नवभासात् तदेवास्तु । कुतो द्वितीय इदानीमर्थाकारः ।

न चान्यथानुपपत्त्याऽपि तत्कल्पना युक्तिमती । न हि राजशा-
सनमिदम् “अर्थेनाकारवता भवितव्यम्” इति । ज्ञानमेव नीलाद्या-
कारं यदि भवेत्, को दोषः स्यादिति । नीलाद्याकारयोगाद् अर्थः

निराकारादितो मतिः । गृह्यते, इर्थस्ततः पश्चात् साकारः संप्रतीयते ॥

10 न हि … इति] Cf. Ślokavārttika śūnya, v. 219cd: एकाकारं भवेदेकम्
इति नेत्ररभाषितम् ॥

1 लाक्षया] GMNSVC₁; लाया A₁; लाक्षया B₁ 2 °प्रतिभासो] MNB₁
C₁; °प्रतीतिर् GSV; °प्रति A₁ 2 °त्युक्तम् । अभ्यु०] GMNSVA₁B₁C₁;
°तीत्यभ्यु० S² 2 दुरुत्तरम्] GNSVA₁C₁; सुदुस्तरम् M; दुरुत्तमेरम् B₁
3 अर्था०] GMNSVA₁C₁; आर्था० B₁ 3 प्रत्यक्षः] GMNSVA₁C₁; प्रत्यक्षा
B₁ 4 साकारेण] GMNSVB₁C₁; साकारे A₁ 5 ज्ञानाकारो] GMNSVA₁
C₁; ज्ञानकारो B₁ 5 °ज्ञानान्तरग्राह्य एव] GSV; °ज्ञानान्तरं भवेत् । तदपि
साकारं ज्ञानान्तरं तथाभूतज्ञानान्तरग्राह्यमेव MNC₁; °ज्ञानान्तरग्राह्यमेव A₁B₁
6 °निष्ठा] C₁; °निष्ठम् GMNSV; °निष्ठा A₁B₁ 6 स्वप्रकाशं] GMNSVA₁
C₁; स्वप्रकाश B₁ 6 साकारं] GMNSVA₁C₁; साकार० B₁ 7 °रानपेक्षा०]
GMNC₁; °रापेक्षा० SVA₁B₁ 7 °नवस्थेति] GMNSVC₁; °वस्थेति A₁;
°नावस्थेति B₁ 7 °शसाकार०] GMNSVC₁; °शासार० A₁; °शस्वाकार०
B₁ 8 इदानीम०] GMNSVB₁C₁; दानीम० A₁ 8 °र्थाकारः] GMNSVB₁
C₁; °र्थाकारः प्रत्यक्ष इत्युच्यमाने र्थाकारस्तावत्सकारे ज्ञानेन गृहीतः स इदानीं
ज्ञानाकारो पि ग्राह्यत्वात्साकारज्ञानान्तरग्राह्यमेव स्यादित्यनिष्ठा अथ स्वप्रकाशं
तत्साकारानवभासात्तदेवास्तु कुतो द्वितीय इदानीमर्थाकारं क्व A₁ 10 ज्ञानमेव]
GMNSVA₁C₁; ज्ञानमिव B₁ 11 °रं यदि] GMNSVA₁C₁; °रं इति B₁

स इति चेत् । संज्ञायां विवाद इत्युक्तम्, द्वितीयस्याभावात् ।

स्वच्छृत्वाज् ज्ञानस्य कालुष्यम् अन्यकृतमिति चेत् । अविद्या-
वासनाकृतं तद् भविष्यति । स्वतः स्वच्छृमपि ज्ञानम् अनाद्यविद्या-
वासनाविभवोपनतमनेकाकारकालुष्यरूपितवपुरिव प्रकाशते । ज्ञान-
वासनाभेदसन्तानयोश्च बीजाङ्कुरवद् अनादित्वान्नात्र पर्यनुयोगस्या-
वसरः “कुतो वासना प्रवृत्ता” इति ।

तस्माद् अनादिवासनावैचित्र्यरचितज्ञानवैचित्र्योपपत्तेः कृतम्
अनुमेयेनापि बाह्येनार्थेनेति ज्ञानस्यैवायमाकार इति सिद्धम् ।

[3.6 सहोपलम्भनियमः]

10 अतश्च ज्ञानस्यैवायमाकारः । ज्ञानेन विना हि न क्वचिद् अर्थरू-

3 स्वतः … प्रकाशते] *Ślokavārttika śūnya*, v. 15–17ab: मत्पक्षे यद्यपि स्व-
च्छो ज्ञानात्मा परमार्थतः । तथाऽप्यनादौ संसारे पूर्वज्ञानप्रसूतिभिः ॥ चित्रा-
भिश्चित्रहेतुत्वाद् वासनाभिरुपलब्धवात् । स्वानुरूप्येण नीलादिग्राह्यग्राहकरूपितम् ॥
प्रविभक्तमिवोत्पन्नं नान्यमर्थमपेक्षते ।

5 ज्ञानं … अनादित्वान्] *Ślokavārttika śūnya* v. 17cd: अन्योन्यहेतुता चेयं
ज्ञानशक्तोरनादिका ॥

10 ज्ञानेन … °गच्छामः] *Ślokavārttika śūnya*, v. 53: अन्वयव्यतिरेकाभ्यामेवं

1 इति] GNSVA₁B₁C₁; भवेदिति M 1 संज्ञायां] GMNSVA₁C₁; संज्ञाया-
B₁ 1 द्वितीयस्या०] GMNSVB₁C₁; द्वितीयस्या० A₁ 2 कालुष्यम् अन्य-
कृतमिति] GNSVA₁B₁; कालुष्यम् अन्यकृतं युक्तमिति M; मन्यकृतं युक्तमिति
C₁ 3 °वासनाकृतं] GMNSVB₁; °वासनाकृतं A₁; °वासाकृतं C₁ 3 स्व-
तः] GMNSVB₁C₁; स्वतः स्वतः A₁ 4 °द्यविद्यावासना०] GMNSVB₁C₁;
°द्यवासना० A₁ 4 °विभवोपनतम०] M; °विभवेन तत्तद० GSV; °विभ-
वेनोपनता० N; °विभवेतनसद० A₁; °विभवोवनमद० B₁; °विभवोपगम०
C₁ 4 °रूपित०] GMNSVA₁C₁; °भूषित० B₁ 5 °नात्र] MNC₁; °नात्रा-
स्य GSV₁B₁ 8 कृतम् अनुमेयेनापि] GMNSVC₁; कृतमानुमेयेनापि A₁;
कृतमनुमेयेनापि B₁ 8 ज्ञानस्यैवायमाकार] GMNSC₁; ज्ञानस्यायमेवाकार V
A₁B₁ 10 अतश्च ज्ञानं … ज्ञानं त्वर्थर०] MNC₁; अतश्च ज्ञानमर्थ० S²;
अतश्च ज्ञानमर्थर० GSV(eyeskip); अतश्च ज्ञानमर्थ० र० A₁B₁(eyeskip)

पमुपलभ्यते, ज्ञानं त्वर्थरहितमपि गन्धर्वनगरमायादिषु विस्पष्टमु-
पलभ्यते — इत्यन्वयव्यतिरेकाभ्यामपि ज्ञानाकारत्वमवगच्छामः।
यदि च ज्ञानादर्थः पृथगवस्थितात्मा भवेत्, ज्ञानमन्तरेणाप्यसावु-
पलभ्येत, न चैवमस्ति। तस्मादभेद एव ज्ञानार्थयोः। यथाह
सहोपलम्भनियमादभेदो नीलतद्वियोः॥

5

इति।

[3.7 संसर्गधर्मभूताकारनिरासः]

न च ज्ञानार्थसंसर्गधर्म आकारो भवितुमर्हति। यदि हि पृथ-
गर्थमनाकारं पृथक् च ज्ञानमनाकारम् उपलभ्य संसृष्टयोज्ञानार्थयो-
राकारवत्ताम् उपलभेमहि, तत इममाकारं संसर्गधर्म प्रतिपदेमहि।

10

ज्ञानस्य गम्यते। आकारो, न हि बाह्यस्य ज्ञानापेतो निदर्शयते॥

5 सहोपलम्भ० ... ०तद्वियोः॥ *Pramānaviniscaya* I 55ab

8 न च ... ०मर्हति] *Ślokavārttika śūnya*, v. 42: संसर्गधर्म आकारस्तस्मादेव
न युज्यते। देशभेदादसंसर्गो, मूर्तामूर्ततया तथा॥

8 यदि हि ... प्रतिपदेमहि] *Ślokavārttika śūnya*, v. 47: द्वयोराकारनिर्मुकं
सत्त्वं संसृष्टतां तथा। स्वरूपतः परिच्छद्य वक्तुमित्यादि युज्यते॥

2 ०त्वमवगच्छामः] GMNSVB₁; ०त्वमवच्छामः A₁; ०त्वेमवगच्छामः C₁

3 ज्ञानमन्तरेणाप्यसा०] MN; ज्ञानांतरेणाप्यसा० A₁; ज्ञानान्तरेणाप्यसा० G

SVB₁; ज्ञानमन्तरेणाप्यस० C₁ 4 ०लभ्येत] GMNSVC₁; ०लभ्यते A₁B₁

4 यथाह] B₁C₁; यदाह M; तथाह GNSV; यथा A₁ 5 सहोपलम्भ०]

GMNSV; सहोपलभ० A₁; सहोपलब० B₁; सहोपलंभा० C₁ 5 ०दभे-

दो] GMNSVA₁C₁; ०दवेदो B₁ 5 ०तद्वियोः] GMNSVB₁C₁; ०पद्वियोर्

A₁ 8 ०संसर्ग०] GMNSVA₁B₁; ०संसंसर्ग० C₁ 9 ०मनाकारं] GMNSV

C₁; ०मनाकारे A₁; ०मनाकार B₁ 9 संसृष्ट०] GMNSVA₁C₁; संस्पष्ट०

B₁ 9 ०योज्ञानार्थ०] GNSVA₁B₁C₁; ०योज्ञान० M 10 ०कारवत्ताम्] G

MNSVC₁; ०कारत्ताम् A₁; ०कारवत्ताम् B₁ 10 ०लभेमहि] GMNSVA₁C₁

०लभ्येमहि B₁ 10 इममाकारं] GMNSVB₁C₁; इममाकार A₁ 10 संसर्ग०]

GMNSVB₁C₁; संसर्ग० A₁ 10 ०धर्म०] GMNSVA₁C₁; ०धर्म० B₁ 10 प्र-

तिपदेमहि] GMNSVA₁B₁^{pc}C₁; प्रतिपदेतमहि B₁^{ac}

न त्वयमस्ति क्रमः । अर्थरहितत्वे १पि च स्मरणस्वप्नादिज्ञानानाम्
आकारवत्त्वम् अस्तीत्युक्तम् । अतः कथं संसर्गधर्मं आकारः ।

[3.8 विरुद्धधर्मसमावेशात्]

अपि च “नक्षत्रम्” “तारका” “तिष्यः” इति कथम् एक-
५ स्मिन्नर्थे परस्परविरुद्धलिङ्गसमावेशः । परिव्राजककामुकौलेयकानां
च कथमेक एव वनितारूपोऽर्थः “कुणपः” इति “कामिनी” इति
“भक्ष्यम्” इति च प्रतिभासत्रितयविषयताम् अनुभवेत् । “दाराः”
इति कथमेकैव स्त्रीव्यक्तिः पुंवचनबहुवचनविषयतां यायात् । “ष-

४ अपि च … °समावेशः] Cf. Ślokavārttika śūnya, v. 58: नक्षत्रं तारका तिष्यो
दारा इत्येवमादिषु । नैकत्रार्थं विरुद्धत्वात् लिङ्गानेकत्वसंभवः॥

५ परिव्राजकं … अनुभवेत्] Ślokavārttika śūnya, v. 59ab: परिव्राङ्कामुकशुनां
कुणपादिमतिस्तथा । Pramāṇavārttikasvavṛtti 32.6-7: यथा रूपदर्शनाविशेषे
१पि कुणपकामिनीभक्ष्यविकल्पाः । Nyāyamañjari II 142.6-8: यथावस्थिते व-
नितात्मनि बाह्ये ऽर्थे वासनानुसारेण कुणप इति कामिनीति भक्ष्यमिति प्रतिभा-
भवन्ति । Sarvadarśanasāṅgraha II, 30.1-2 (Abhyankar ed.): परिव्राङ्कामुकशु-
नामेकस्यां प्रमदात्मनौ । कुणपः कामिनी भक्ष्य इति तिष्ठो विकल्पनाः॥

८ “दाराः” इति … च भवेत्] Pramāṇavārttikasvavṛtti 36.18-22: दाराः
षण्णगरीत्यादौ भेदाभेदव्यवस्थितेः । खस्य स्वभावः खत्वं चेत्यत्र वा किंनिवन्ध-
नम्॥ ६७॥ यदैकापि स्त्री “दाराः”, एकमपि सिकताद्रव्यं “सिकताः” इति
व्यवहारः, तत्र किं बाहुल्यं येनैवं भवति ।

१ न त्वयमस्ति] GMNSVA₁C₁; न त्वयमुपलभ्येमहि । न त्वयमस्ति B₁ १ अ-
र्थरहितत्वे] GMNSVB₁C₁; अर्थारहितत्वे A₁ २ आकारवत्त्वम्] GMNSVB₁
C₁; आकारवत्त्वम् A₁ २ °त्युक्तम्] GMNSVA₁C₁; °त्युक्त B₁ ४ नक्षत्रम्]
GMNSVB₁C₁; नक्षत्र A₁ ४ इति कथम् एकं … “दाराः”] GMNSVA₁B₁;
om. C₁(eyeskip) ५ °व्राजकं] GMNSVB₁; °व्राजका० A₁ ६ °मेक एव]
GMNSVA₁; °मेकै एव B₁ ६ °रूपो] GMNSVA₁; °रूपो B₁ ६ अर्थः] G
MNSVA₁; अर्थ B₁ ६ कुणपः] GMNSVA₁; कोणप B₁ ७ भक्ष्यम्] M; भक्ष्य
GNSVA₁B₁ ८ कथमेकैव] GMNSVC₁; कथमेकव A₁; कथमेकव B₁(marked)
८ °व्यक्तिः पुंवचनं] GMNSV; °व्यक्तिः पुंवचनं० A₁B₁; °व्यक्तिर् C₁

ण्णगरी” इति च कथं बहूनामन्यलिङ्गानाम् एकता स्त्रीलिङ्गता च
भवेत्। हस्तदीर्घयोश्च कथं परस्परापेक्षग्रहणयोरर्थ एकतर आकारः
पारमार्थिकः स्यात्।

ज्ञानानां तु भिन्नत्वाद् विचित्रवासनाभेदसहकारिरूपानुविधानेन
जायमानानां न कश्चिदपि विरोधः। तस्माज्ञानमेवेदं सर्वत्र तथा
तथा प्रतिभाति, न तद्वितिरिक्तोऽर्थो नाम कश्चिद् इति। ज्ञान एव
चैकत्रायं प्रमाणप्रमेयप्रमितिव्यवहारः परिसमाप्यते। तस्य हि वि-
षयाकारता प्रमेयम्, ग्राहकाकारता प्रमाणम्, स्वसंवित्तिश्च फलम्
इति। यथोक्तम् —

यदाभासं प्रमेयं तत्प्रमाणफलते पुनः।

ग्राहकाकारसंवित्त्योस्, त्रयं नातः पृथक् कृतम्॥
इति। तदिदम् अनाद्यविद्यावासनाविलासविपर्यासिततत्त्वदर्शनत-

3 हस्तं ... ०पेक्षग्रहणं] Ślokavārttika śūnya, v. 59cd: दीर्घहस्तत्वबुद्धिश्च
ह्येकस्मिन्नप्यपेक्षया॥

10 यदाभासं ... कृतम्॥ Pramāṇasamuccaya I 10

2 कथं] GMNSVA₁B₁; om. C₁ 2 परस्परापेक्षा०] GMSVB₁C₁; परस्प-
रसापेक्षा० N; पराप्रेक्षा० A₁ 2 ०योरर्थ एकतर] em.; ०योरर्थेनैकतर G
MNSVA₁B₁; ०योरर्थेनैकतर C₁ 2 आकारः] GMNSVA₁C₁; आकार B₁
4 भिन्नत्वाद्] GMNSVB₁C₁; भिन्नत्वाद् A₁ 4 ०भेदसहकारि०] GMNSVB₁
C₁; ०भेदसहकारि० A₁ 5 जायमानानां] GMNSVB₁C₁; जायमानाना A₁
5 कश्चिदपि] GNSVA₁B₁C₁; किंचिदपि M 6 तद्वितिरिक्तो] GMNSVA₁C₁;
तद्वितिरिक्तो B₁ 6 कश्चिद्] GNSVA₁B₁C₁; किंचित् M 7 ०व चै०] GM
NSVA₁B₁; ०वै० M^{ca}C₁ 7 ०त्रायं] GMNSVB₁C₁; ०त्रायां A₁ 8 ग्रा-
हकाकारता] GMNSVA₁C₁; ग्राहकाकारताकारता B₁ 8 स्वसंवित्तिश्च ...
तत्प्रमाण०] GMNSVA₁C₁; om. B₁(eyeskip) 10 तत्प्र०] GMNSVA₁C₁;
यत्प्र० S² 11 ग्राहकाकारसंवित्त्योस्] GMNSVC₁; ग्राहकाकारसंवित्त्यांस् A₁;
ग्राहकाकारसंवित्त्योस् B₁ 12 अनाद्यविद्या०] GMNSVA₁C₁; अनादिविद्या०
B₁ 12 ०विलास०] GMNSVB₁C₁; ०विलासनाविलास० A₁

या ज्ञानमेव ग्राह्यग्राहकसंवित्तिभेदवदिव लक्ष्यते । अविद्याविरतौ तु
स्वच्छमेव तत् संपद्यते, न किंचिद्वेति
तदुक्तम् —

नान्योऽनुभाव्यो बुद्धाऽस्ति, तस्या नानुभवोऽपरः ।

5 ग्राह्यग्राहकवैधुर्यात् स्वयं सैव प्रकाशते ॥

अविभागोऽपि बुद्धात्मा विपर्यासितदर्शनैः ।

ग्राह्यग्राहकसंवित्तिभेदवानिव लक्ष्यते ॥

[3.9 पूर्वपक्षोपसंहारः]

इत्यर्थरूपरहितं संविन्मात्रं किलेदमिति पश्यन् ।

10 परिहृत्य दुःखसन्ततिम् अभयं निर्वाणमाप्नोति ॥

1 अविद्या० … किंचिद्वेति] Cf. *Nyāyamañjari* II 439.4-5: निर्वाणादिपदाख्ये-
यमपवर्गं तु सौगताः । सन्तत्युच्छेदमिच्छन्ति स्वच्छां वा ज्ञानसन्ततिम् ॥

4 नान्यो … प्रकाशते ॥ *Pramāṇaviniścaya* I 38

6 अविभागो … लक्ष्यते ॥ *Pramāṇaviniścaya* I 45 (= *Pramāṇavārttika* III 354)

1 °दर्शनतया ज्ञानमेव] GMNSVB₁C₁; °दर्शनमेव A₁ 1 °भेदवदिव] G
MNSVA₁C₁; °भेदावदिव B₁ 1 °विरतौ] GMNSVA₁C₁; °विरतो B₁

2 स्वच्छमेव] GMNSVA₁C₁; °च्छमेव B₁ 2 तत् संपद्यते] GMNSVA₁C₁; उत्पद्यते B₁ 2 किंचिद्वेति] GMNSVB₁C₁; किंचि A₁ 4 अनुभाव्यो] GMN
SVC₁; नभावो A₁; नुभावो B₁ 5 स्वयं सैव] MNB₁C₁; स्वयमेव GSVA₁

5 प्रकाशते] GMNSVA₁C₁; प्रकाशयते B₁ 6 अविभागो] GNSVA₁B₁; तथा
अविभागो MC₁ 7 °वानिव] GMNSVA₁B₁; °वानिल C₁ 9 इत्यर्थ०] GM
NSVA₁C₁; इत्यर्थः B₁ 9 संवि०] GMNSVB₁C₁; सवि० A₁ 10 °सन्त०] MNA₁B₁C₁; °संसू० GS; °संस० V

[४ सिद्धान्तः]

अत्राभिधीयते ।

[४.१ न ग्राह्यग्राहकयोरभेदः]

[४.१.१ विरुद्धधर्मद्वयसमावेशानुपपत्तेः]

न स्त्वेक एव बोधात्मा ग्राह्यग्राहकोभयस्वभावो भवितुमहं^५
ति, ग्राह्यग्राहकरूपयोरितरेतरविसदृशत्वेनैकत्र समावेशानुपपत्तेः ।
तथा हि नीलज्ञानं पीतज्ञानं शुक्रज्ञानमिति नीलपीताद्युपजनापा-
ये ७प्यनुवर्तमानबोधरूपता नीलादिविलक्षणाऽन्वयव्यतिरेकाभ्याम-
वधार्यते ।

[४.१.२ बौद्धैरपि भेदस्याभ्युपगतत्वात्]

10

अपि च ज्ञानम् अहंकारास्पदम् आनन्दादिस्वभावं स्वकर्मणि च
सव्यापारमिव भवद्विरभ्युपगतम् । अर्थस्तु नैवमात्मक इति कथम-

12 स्वकर्मणि … ०पगतम्] *Pramāṇaviniścaya* I 37 (= *Pramāṇavārttika* III 308): सव्यापारमिवाभाति व्यापारेण स्वकर्मणि । तद्वशात् तद्विवस्थानाद् अका-
रकमपि स्वयम् ॥ (ab quoted in *Nyāyamañjarī* I 40.12)

5 ग्राह्यग्राहकोभयस्वभावो] GNSV; ग्राह्यग्राहकतयोभयस्वभावो M; ग्राहको-
भयस्वभावो A₁; ग्राह्यग्राहकोभवस्वभावो B₁; ग्राह्यग्राहकयोभयस्वभावो C₁
6 ०पपत्तेः] GMNSVB₁C₁; ०पपत्ते A₁ ७ नीलज्ञानं] GMNSVB₁C₁; नील-
ज्ञान A₁ ७ पीतज्ञानं] GMNSVB₁; पीतज्ञान A₁C₁ ७ शुक्रज्ञान०] GMNSV
A₁B₁; om. C₁ ७ नीलपीताद्यु०] GMNSVB₁C₁; नीलपीताद्यु० A₁ ८ ०जना-
पाये] GSVB₁C₁; ०जननापाये MNA₁ ८ ०रूपता] GSVA₁C₁; ०रूपतया
M; ०रूपतया ज्ञानं N; ०ता B₁ ८ ०दिविलक्षणाऽ] GM^{għa}SVC₁; ०दिवि-
लक्षणम् अ० MN; ०दिलक्षणा० A₁; ०द्विलक्षणा० B₁ ११ ०कारास्पदम्]
GMNSVB₁C₁; ०कास्पदम् A₁ ११ आनन्दां०] GMNSVA₁C₁; अनन्द्या० B₁
11 ०स्वभाव०] GMNSVC₁; ०स्वभाव A₁B₁ १२ स्वकर्मणि च सव्यापारमिव]
GMNSVA₁B₁; स्वारमिव C₁ १२ अर्थस्तु] GMNSVB₁C₁; अर्थस्तु A₁

नयोरभेदः। यद्यपि “ज्ञानमिदम्” “अयमर्थः” इत्येवमाकारद्व-
यप्रतिभासो नास्ति, तथाऽप्ययम् एको इप्याकारः प्रतिभासमानः
प्रकाश्य एव प्रतिभाति, न प्रकाशकः। “इदं नीलम्” इति ग्राह-
काद्विच्छिन्न एव ग्राह्याकारो इवभासते, न तु “अहं नीलम्” इति
५ तदैक्येनावभासो इस्तीति ।

[4.1.3 अर्थज्ञानयोग्रहणप्रकारभेदः]

अपि च प्रकाश्यस्य नीलादेः प्रकाशकबोधाधीनं युक्तं नाम ग्र-
हणम्। बोधस्य तु तद्वाहकस्य तदा किंकृतं ग्रहणमिति चिन्त्यम्। न
बोधान्तरनिबन्धनम्, अनवस्थाप्रसङ्गात्। नापि स्वप्रकाशं ज्ञानम्,
१0 “अहं नीलम्” इत्यप्रतिभासात् ।

[4.1.3.1 ज्ञानस्य स्वप्रकाशत्वम्]

ननु नैव ग्राह्यग्राहकयोरन्यत्वमिति यो इयं “ग्राह्यावभासः”
इति भवताऽभ्युपगतः, स एव ग्राहकावभासः। ग्राहकादन्यो हि
ग्राह्यो जडात्मा भवेत्। ग्राहकस्तु प्रकाशस्वभावः, ग्राहकत्वादेव ।

1 यद्यपि] GMNSVC₁; यद्यपि A₁; यद्यपि च B₁ 1 अयमर्थः] MNSVC₁;
अर्थ G; अयमर्यं A₁; अयमर्थ् B₁ 2 °भासो] GMNSVB₁C₁; °भासे
A₁ 2 तथा°] GMNSVA₁C₁; तदा° B₁ 2 एको] GMNSVA₁C₁; एके B₁
2 °कारः] GMNSVC₁; °कार A₁B₁ 3 प्रकाश्य एव] MNC₁; प्रकाश एव
GSVA₁; प्रकाश B₁ 3 प्रकाशकः] GMNSVA₁B₁; प्रकाशे C₁ 5 इस्ती-
ति] MNVA₁B₁C₁; इस्ति SG 7 प्रकाश्यस्य] GMNSV; प्रकाशस्य A₁B₁;
प्राकाश्यस्य C₁ 7 °बोधाधीनं] GMNSVC₁; °बोधाधीनं A₁; °नीलाभेदं
B₁ 7 युक्तं] GMNSVA₁C₁; युक्तिमिति B₁ 8 तदा] GMNSVA₁B₁; om.
C₁ 9 अनवस्था°] GMNSV; अवस्था° A₁B₁; अनवस्थात् C₁ 9 ना-
पि] GMNSVA₁B₁; न हि C₁ 9 स्वप्रकाशं] GMNSVB₁C₁; स्वप्रकाश A₁
12 °रन्यत्वमिति] GMNSVA₁B₁; °रन्यत्वं C₁ 12 ग्राह्याव°] GMNSVB₁
C₁; ग्राह्याव° A₁ 13 हि] GMNSVA₁C₁; हि भासो B₁ 14 जडात्मा]
GMNSVA₁C₁; जनात्मा B₁ 14 ग्राहकस्तु] GMNSVB₁C₁; ग्राहकस्तु A₁

द्वयप्रतिभासश्च नास्तीत्युक्तम् । तत्रान्यतरस्य प्रकाशने जडप्रकाशयोः कतरस्यावभासितुं युक्तमिति चिन्तायां बलात्प्रकाश एव प्रकाशते , न जडः । निराकारश्च न प्रकाशः प्रकाशत इति तस्मिन् साकारे प्रकाशमाने कुतो जडात्मा तदतिरिक्तो इर्थः स्यात् ।

[4.1.3.2 ज्ञानं न स्वप्रकाशं चक्षुर्वत्]

5

तदिदमपेशलम्, उपायेनोपेयनिहृवस्याशक्यकरणीयत्वात् । रू-पस्य हि प्रकाशकं चक्षुः । न “चक्षुरेव प्रकाशताम्” इत्युक्ता रू-पमपह्नोतुं शक्यते । तदिदमर्थस्य मूर्तिद्रवत्वकाठिन्यादिधर्मविशेषि-

8 तदिदमर्थस्य मूर्तिद्रवत्वं] Nyāyamañjarīgranthibhaṅga: तदिदमर्थस्य मू-र्तिद्रवत्वेति ।

1 तत्रां] MB₁; ततो १० GSV; अतो १० N; तता० A₁; तत्रान्यतत्रा० C₁ १ प्रकाशने] GSVA₁B₁; प्रतिभासने MNC₁ २० वभासितुं] GMNSVA₁ B₁; ०वभासयितुं C₁ ३ प्रकाशः] GMSVA₁B₁C₁; om. NS² ३० त इति] GMNSVA₁C₁; ०ते॑ B₁ ३ साकारे] GMNSVA₁C₁; सकारे B₁ ४ प्र-काशमाने] GNSVA₁B₁; प्रकाश्यमाने M; प्रकाश्यमाने प्रकाशे C₁ ४ कुतो] MNVA₁B₁C₁; ततो G; चतो S; चेता S² ४ तदतिरिक्तो] GMNSVC₁; तदिरिक्तो A₁; तदतिरिक्तो B₁ ६० मपेशल०] GMNSVA₁B₁; ०मापेशल० C₁ ६० नोपेय०] GMNSVB₁C₁; ०नोपद्य० A₁ ६० शक्य०] GMNSVC₁; ०शक्य॑ A₁; ०त् शक्य० B₁ ७ चक्षुः] GMNSVB₁C₁; क्षक्षुर् S²; चक्षु A₁ ७ न] GMNSVB₁C₁; नं A₁ ८० मपह्नोतुं] GMNSV; ०मह्नोतुं A₁; ०म-ह्नोतु B₁; ०मपहौतुं C₁ ८ शक्यते] GMNSVB₁C₁; शक्यत् A₁ ८० तदिद०] GMNSVB₁C₁; न तदिद० A₁ ८० मर्थस्य] GMNSVA₁C₁; ०मर्थस्य रूपस्य B₁ ८० काठिन्या०] GMNSVB₁C₁; ०काठिन्या० A₁

तात्मनस् तद्विपरीतस्वच्छस्वभावं ज्ञानं प्रकाशकम्, न तदेव चक्षुर्वर्त्
तथाऽवभासितुमर्हति ।

[4.1.3.3 चक्षुर्ज्ञानयोर्वैषम्यम्]

ननु न चक्षुर्वर्द् उपायत्वं ज्ञानस्य, प्रकाशस्वभावत्वात् । चक्षु-
र्जन्यो हि प्रकाशो नाम ज्ञानमुच्यते । न चागृहीतः प्रकाशः प्रकाशयं
प्रकाशयतीति ।

[4.1.3.4 प्रकाशो रूपादिविषयप्रकाशः, न प्रकाशप्रकाशः]

सत्यम् । चक्षुर्जन्यः प्रकाशो ज्ञानमुच्यते । स तु प्रकाशो रूपादि-

8 स तु … प्रकाशप्रकाशः] Cf. *Ślokavārttika* *sūnya*, v. 184ab: व्यापृतं चार्थ-
संवित्तौ ज्ञानं नात्मानमृच्छति; v. 185: ईदृशं वा प्रकाशत्वं तस्यार्थानुभवात्म-
कम् । न चात्मानुभवो इस्त्यस्येत्यात्मनो न प्रकाशकम्; v. 187ab: प्रकाशकत्वं
बाह्ये इर्थे, शक्त्यभावात् नात्मनि ।

1 °विशेषिता°] GMNSVC₁; °विशेषना° A₁; °विशेषता° B₁ 1 °स्व-
च्छस्वभावं] GMNSVB₁C₁; °स्वच्छभावं A₁ 1 ज्ञानं] GMNSVA₁C₁; ज्ञान
B₁ 1 प्रकाशकम्, न तदेव चक्षुर्वर्त् तथाऽवभासितुमर्हति । ननु न चक्षुर्वर्द्
उपायत्वं ज्ञानस्य, प्रकाशस्वभावत्वात्] em.; प्रकाशकम्, न तदेव चक्षुर्वर्त् त-
दाऽवभासितुमर्हति च । ननु चक्षुर्वर्द् उपायत्वं ज्ञानस्य प्रकाशस्वभावत्वात् MC₁
प्रकाशकं, न तदेव चक्षुर्वर्त् तदाऽवभासितुमर्हति च । ननु न चक्षुर्वर्त् उपाय-
त्वं ज्ञानस्य N; प्रकाशकम् स्वभावत्वात् GSV(eyeskip); प्रकाशकस्वभावत्वात्
A₁(eyeskip); प्रोकाशकं न तदेवं चक्षुर्वर्तदवभासितुमर्हति । ननु न चक्षुर्वदुपायत्वं
ज्ञानस्य प्रकाशस्वभावत्वात् B₁ 5 हि] GMNSVA₁C₁; om. B₁ 5 प्रकाशो]
GMNSVA₁B₁; प्रकाशका C₁ 5 चागृहीतः] GMNSVA₁C₁; चागृहीतः B₁
5 प्रकाशः] GMNSVB₁C₁; प्रकाशा A₁ 5 प्रकाशयं] GMNSVC₁; प्रकाशय
A₁; प्रकाशं B₁ 6 प्रकाशयतीति] GMNSVA₁C₁; प्रकाशयतीति B₁ 8 स-
त्यम्] MNC₁; om. GSV_{A₁B₁} 8 °मुच्यते] GSVA₁B₁; °मिघते MNC₁
8 स तु … किमिति नीलमेव कर्म°] GMNSVC₁^{pc}; स तु … किमिति नीलमिव
कर्म° B₁; स तु … किमिति नीलमेव C₁^{ac}; om. A₁(eyeskip)

विषयप्रकाशः, न प्रकाशप्रकाशः। न हि चक्षुषा प्रकाशः प्रकाश्यते, अपि तु रूपं प्रकाश्यते। तत्र यत् “रूपम्” इत्युच्यते, स विषयो ग्राह्यः। यत्तु “प्रकाश्यते” इत्युच्यते, स प्रकाशो ज्ञानं ग्राहकम्। तदुत्पत्तिमात्रेण च रूपं प्रकाशितं भवतीति न प्रकाशो ग्रहणमपेक्षते। ननूक्तम् —

5

अत्र नानुपलब्धायां बुद्धावर्थः प्रकाशते।

अप्रत्यक्षोपलम्भस्य नार्थदृष्टिः प्रसिद्ध्यति॥

इति। तदयुक्तम्। अप्रत्यक्षोपलम्भस्यैव प्रत्युतार्थदृष्टिः प्रसिद्ध्यति। उपलम्भोत्पाद एवार्थदृष्टिः, न पुनरुपलम्भदृष्टिः। ननूपलब्धेरग्रह-
णे तदुत्पा दानुत्पादयोरविशेषाद् अनुत्पन्नोपलम्भस्याप्यर्थः प्रत्यक्षः
स्यादिति सर्वसर्वज्ञत्वप्रसङ्गः। तदिदमतिसुभाषितम्। अर्थप्रकाशा-
त्मैव खलूपलम्भः। स कथम् उत्पन्नाद् अनुत्पन्नो न विशेष्यते।
तस्माद् अर्थप्रत्यक्षीकरणात्मकत्वाज्ञानस्य तदुत्पाद एवार्थप्रत्यक्ष-
ता, न तद्वहणम् — इत्यगृहीतमेव ज्ञानमर्थप्रकाशकमिति युक्तम्।

10

7 अप्रत्यक्षोऽप्यप्रसिद्ध्यति] *Pramāṇaviniścaya* I 55cd

1 न प्र०] GMNSVB₁; नाम प्र० C₁ 1 चक्षुषा] GMNB₁C₁; चक्षुषः SV
1 प्रकाश्यते] GMNSVC₁; प्रकाशते B₁ 2 रूपम् इत्युच्यते] GNSVB₁C₁;
रूपमुच्यते M 3 ग्राह्यः] GMNSVB₁; ग्राह्यः C₁ 3 यत्तु] C₁; यत्तु
GMNSVB₁ 3 प्रकाश्यते] S²B₁; प्रकाशते GMNSVC₁ 4 प्रकाशितं] GM
NSVC₁; प्रकाशित B₁ 8 अप्रत्यक्षोपलम्भस्यैव] B₁; अप्रत्यक्षोपलम्भस्य च
GMNSV; तस्य C₁ 8 प्रसिद्ध्यति] MNB₁C₁; सिद्ध्यति GSV 10 दा-
नुत्पादयोरविशेषाद् अनुत्प०] MN; ०द उत्प० GSV; ०दनुत्पादयोरविशेषाद्
अनुत्प० B₁; ०दनुत्पादयोरविशेषादुत्प० C₁ 10 उपलम्भ०] GMNSVC₁;
उपलम्ब० B₁ 12 कथम् उत्पन्नाद् अनुत्पन्नो न] MC₁; कथमनुत्पन्नादुत्पन्नेन
GSVB₁; कथमनुत्पन्नादुत्पन्नो न N 12 विशेष्यते] GSVB₁; विशिष्येत MN;
विशेष्येत C₁ 13 स्य तदुत्पाद] MB₁C₁; स्य उत्पाद GNSV 14 गृही-
तमेव] GMNSVC₁; ग्रहीतमेव B₁ 14 युक्तम्] GMNSVC₁; युक्त B₁

[4.2 उपायत्वादित्यत्रोत्तरम्]

यत्तूपायत्वाज्ञानस्य पूर्वं ग्रहणमुच्यते, तच्चक्षुरादिभिरनैका-
न्तिकम् इत्युक्तम् ।

गृहीतं यदि च ज्ञानं भवेदर्थप्रकाशकम् ।
 5 धूमवद्वीपवद्वेति वक्तव्यं, यदि धूमवत् ॥
 भवेदर्थानुमेयत्वं, यत्त्वयैव च दूषितम् ।
 आकारद्वयसंवित्तिविरहान्न च दीपवत् ॥
 घटं दीपेन पश्यामीत्यस्ति द्वितयवेदनम् ।
 न तु ज्ञानेन विज्ञेयं जानामीति द्वयग्रहः ॥

[4.3 प्रकाशकत्वसमीक्षा]

[4.3.1 प्रकाशत्वादिति को इर्थः]

यदपि प्रकाशत्वाज्ञानस्य प्रदीपवत्पूर्वं ग्रहणमुक्तम्, तदपि व्या-
स्येयम् । “प्रकाशत्वात्” इति को इर्थः । “प्रकाशयति” इति प्र-

2 यत्तूपाय° … इत्युक्तम्] Cf. Ślokavārttika śūnya, v. 179cd-180ab: उपाय-
त्वाच्च यत्तस्य पूर्वग्रहणकल्पनम् । चक्षुरादीन्द्रियैरत्र तदनैकान्तिकं भवेत् ॥

6 भवेद° … दूषितम्] Nyāyamañjarīgranthibhaṅga: भवेदर्थानुमेयत्वं यत्त्वयैव
च दूषितमिति ।

13 “प्रकाशयति” … प्रकाशत्वमिति] Cf. Ślokavārttika śūnya, v. 184 (first
interpretation): व्यापृतं चार्थसंवित्तौ ज्ञानं नात्मानमृच्छति । तेन प्रकाशकत्वे
इपि बोधायान्यत्रतीक्ष्णते ॥

2 यत्तूपाय°] MNB₁C₁; यत्त्वरूप°] GSV 2 तच्चक्षु°] GMNSV; तश्च° B₁;
तत्त्व° C₁ 4 गृहीतं] GMNSVC₁; ग्रहीतं B₁ 5 वद्वेति] MNB₁C₁; व-
द्वेति GSV 6 यत्त्व°] GNSVB₁; तत्त्व° M; तत्त° C₁ 6 च] GMNSVC₁;
स B₁ 7 विरहान्न] GMNSVC₁; विहारान्न B₁ 8 दीपेन] MNB₁C₁;
दीपं च GSV 8 द्वितय°] GMNSVC₁; द्वितीय° B₁ 12 प्रदीप°] MC₁;
दीप° GNSVB₁ 12 वत्पूर्व] MB₁C₁; वत्पूर्व° GNSV 13 प्रकाशत्वा°]
GMNSVB₁; प्रकाशकत्वा° C₁

काशः, तस्य भावः प्रकाशत्वमिति । तच् चक्षुरादिभिरनैकान्तिकम्
उक्तमेव । अथ प्रकाशनं प्रकाशः, तर्हि “प्रकाशत्वात्” इत्यसिद्धो
हेतुः । न ह्यर्थग्रहणकाले बुद्धेः प्रकाशनमस्ति । अथ प्रकाशशब्दो
बोधपर्याय एव “प्रकाशत्वात्” “बोधरूपत्वात्” इत्यर्थः, त-
दा साधनविकलो दृष्टान्तः, प्रदीपस्य बोधरूपत्वाभावात् ॥ अतश्च
स्वसंवेदनपक्षो न युक्तियुक्तः, स्वप्रकाशस्य कस्यचिदप्यदृष्टत्वात् ।

[4.3.2 त्रयः स्वप्रकाशा इत्यत्र दूषणम्]

ननु ज्ञानशब्ददीपास् त्रयः प्रकाशाः स्वपरप्रकाशा इत्याहुः ।
तदयुक्तम्, शब्ददीपयोः स्वग्रहणे उर्थप्रकाशने च सामग्यन्तरस-
व्यपेक्षत्वात् । शब्दो उर्थप्रकाशने समयग्रहणमपेक्षते, स्वप्रकाशने
च श्रोत्रम् । दीपो उपि चक्षुराद्यपेक्ष एव गृह्णते ग्राहयति चार्थ-

2 अथ … प्रकाशनमस्ति] Cf. *Ślokavārttika śūnya*, v. 185 (second interpretation): ईदृशं वा प्रकाशत्वं तस्यार्थानुभवात्मकम् । न चात्मानुभवो
स्त्यस्येत्यात्मनो न प्रकाशकम् ॥

8 ननु … इत्याहुः] *Vākyapadiya svavṛtti* I 12 (Iyer 1966:43.1-2): इह त्रीणि
ज्योर्तीर्णिं त्रयः प्रकाशाः स्वरूपपररूपयोरवद्योतकाः ।

1 प्रकाशः, तस्य भावः] MNB₁C₁; om. GSV 1 तच्] GMNSVB₁; om. C₁

2 प्रकाशनं] GMNSVC₁; प्रकाशकं B₁ 2 उत्यसिद्धो] GMNSVB₁; उत्य-
वसिद्धो C₁ 4 एव] GMNSVC₁; एवं B₁ 4 बोधरूपं] GMNSVB₁; न

बोधरूपं M^{ea}C₁ 5 तदा] GMNSVC₁; तद B₁ 5 प्रदीपस्य] GMNSVB₁;
दीपस्य C₁ 6 युक्तिं] GMNSVC₁; युक्तिः B₁ 6 स्वप्रकाशस्य] GSV; स्व-

प्रकाशकस्य B₁; स्वतःप्रकाशस्य MNC₁ 8 उत्थव्दं] GMNSVC₁; उत्थव्दः
B₁ 8 दीपास्] GMNSVC₁; दीपः B₁ 8 त्रयः प्रकाशाः] GM^{ea}SV;

त्रयः MNC₁; त्रयः प्रकाशः B₁ 8 स्वपरप्रकाशा] GMNSVC₁; स्वपरप्रकाशः
B₁ 9 तदयुक्तम्] GMNSVB₁; तदुक्तं C₁ 9 उत्थणे उर्थं] GMNSV; उत्थणे

उर्थः B₁; उत्थणे चार्थं C₁ 10 उत्यन्तरसव्यपेक्षं] GMNSV; उत्यन्तसव्यपेक्षं
B₁; उत्यन्तरापेक्षं C₁ 10 उर्थं] GMNSVC₁; उर्थं B₁ 11 उत्थने च] G

NSVB₁; उत्थने तु M; उत्थने तु C₁ 11 श्रोत्रम्] MNC₁; श्रोत्रादि GM^{ea}SVB₁
11 गृह्णते] GMNSVC₁; गृह्णते B₁

म् । इयांस्तु विशेषः — घटादिग्रहण आलोकसापेक्षं चक्षुः प्रवर्तते ,
आलोकग्रहणे तु निरपेक्षम् इति । नैतावता दीपस्य स्वप्रकाशता
स्यात् । इत्थं च मार्जारादिनकंचरचक्षुरपेक्षया सर्वं एव घटादयः
स्वप्रकाशाः स्युः । ज्ञानस्य तु परप्रकाशत्वमेव दृश्यते , न स्वप्रका-
5 शत्वम् , अर्थप्रकाशकाले तदप्रकाशस्य दर्शितत्वात् ॥

मुधैव तस्माङ्गणितास्त एते त्रयः प्रकाशाः स्वपरप्रकाशाः ।
प्रदीपबोधध्वनिनामधेया विभिन्नसामग्यभिवेद्यवेदकाः ॥

1 दीपो … चार्थम्] *Ślokavārttika śūnya*, vv. 65–67ab: अग्न्यादयो घटादीनां
प्रसिद्धा ये प्रकाशकाः । न ते प्रकाशयस्पा हि , प्रकाशस्यानपेक्षणात् ॥ ग्राह्यत्वं
तु यदा तेषां , तदाऽक्षं ग्राहकं मतम् । अक्षग्रहणकाले तु ग्राहिका धीर्भिष्यति ॥
तस्यां तु गृह्यमाणायामन्या धीर्भाहिकेष्यते ।

4 सर्वं … स्युः] *Nyāyamañjarīgranthibhaṅga*: सर्वं एव घटादयः स्वप्रकाशाः
स्युरिति ।

5 ज्ञानस्य … स्वप्रकाशत्वम्] Cf. *Ślokavārttika śūnya*, v. 187ab: प्रकाशकत्वं
बाह्ये ऽर्थे , शक्त्यभावात् नात्मनि ।

6 मुधैव … वेदकाः ॥ Upendravajrā (The last syllable of d is superfluous.)

1 विशेषः] GMNSV; विशो B₁; विशेषा C₁ 1 घटादिं] GMNSVC₁;
घज्ञाति० B₁ 1 आलोक०] GMNSVB₁; आलोकादिं C₁ 3 चर०] G
MNSVC₁; च० B₁ 3 रपेक्षया] GMNSVC₁; रपेक्षया B₁ 3 स-
र्वं] GMNSVB₁; सर्वत C₁ 4 स्वप्रकाशाः] GMNSVC₁; स्वप्रकाशः B₁
4 ज्ञानस्य तु] GNSVB₁C₁; ज्ञानस्य M 4 परप्रकाशत्वमेव] SV; परप्रका-
शत्वमेव G; परप्रकाशकत्वमेव MNC₁; प्रकाशमेव B₁ 5 स्वप्रकाशत्वम्]
GSVB₁C₁; स्वप्रकाशकत्वम् MN 5 अर्थप्रकाश०] GMNSVB₁; अर्थप्रकाश-
न० C₁ 6 ङ्गणितास्त] N; ङ्गणितास्त M; ङ्गणितास्त GS; ङ्गणितास्त
VC₁; ङ्गणितास्तम् B₁ 6 प्रकाशाः] GMSVC₁; प्रकाराः N; प्रकाशः B₁
6 स्वपरप्रकाशाः] GMNSVC₁; om. S²; स्वपरप्रकाशः B₁ 7 प्रदीप० ...
वेदकाः] MNC₁; om. GSVB₁

[4.3.3 आत्मप्रत्यक्षे १पि ग्राह्यग्राहकयोः कथंचिद् भेदः]

आत्मप्रत्यक्षवादिनां त्ववस्थाभेदेन ग्राह्यग्राहकांशयोर्भेदो विद्यत्
एवेति सर्वथा न स्वप्रकाशं ज्ञानम् ।

[4.4 प्रकाशरूपत्वात् प्रतिबन्धकाभावाच्चेत्यत्रोत्तरम्]

[4.4.1 ज्ञानग्रहणसामग्यपेक्षा]

5

यदप्यभिहितम् — उत्पद्यमानमेव ज्ञानम् अनपेक्षत्वाद् अप्र-
तिबन्धत्वाच्च तदैव गृह्यते, न वा कदाचित् — इति, तदपि न
सांप्रतम्, तदानीं तद्व्यष्टिसामग्यभावात् ।

न चाविबन्धमात्रेण प्रतीतिरखगम्यते ।

उपायविरहेणापि तदा ज्ञानस्य न ग्रहः ॥

10

2 आत्मप्रत्यक्षं ... एवेति] Ślokavārttika śūnya, vv. 67cd-68: नन्वात्मा ग्रा-
हको ग्राह्यो भवताऽभ्युपगम्यते ॥ कथंचिद् धर्मरूपेण भिन्नत्वात्प्रत्ययस्य तत् ।
ग्राहकत्वं भवेत्तत्र, ग्राह्यं द्रव्यादि चात्मनः ॥

6 उत्पद्यमानमेव ... सामग्यभावात्] Ślokavārttika śūnya, vv. 180cd-181:
यदप्यप्रतिबद्धत्वादुत्पत्तौ गृह्यतामिति । तत्रात्मना न शक्यं तन्, नान्योत्पत्तिस्त-
दस्ति च । तेनैतत्कारणाभावात् तदानीं नानुभूयते ॥

9 न चा ... ग्रहः] Ślokavārttika śūnya, v. 183: न चापि प्रतिबन्धेन केवले-
नाग्रहो भवेत् । विशिष्टकारणाभावे इप्यर्थो नैवानुभूयते ॥

2 °प्रत्यक्षं] GMNSB₁C₁; °प्रत्यक्षं० V 2 °योर्भेदो] GMNSVC₁; °योभेदे
B₁ 2 विद्यत्] GMNSVC₁; विद्येते B₁ 3 ज्ञानम्] MC₁; विज्ञानं GNSVB₁
6 उत्पद्यमानमेव] GMNSVC₁; उत्पाद्यमानमिव B₁ 7 अप्रतिबन्धत्वाच्च] G
MNSVC₁; अप्रसिद्धिविवरणं S²; अविवधात्वाच्च B₁ 7 गृह्यते] GMNSVC₁
ग्रह्यते B₁ 8 तदपि न सांप्रतम्] em.; तदप्यसांप्रतम् MC₁; तत्र साम्प्रतम्
GNSV; तदपि सांप्रतं B₁ 9 °विवन्धं] GMNSVB₁; °विवन्धं C₁ 9 °र-
वगम्यते] GNSVB₁; °रवकल्पते MC₁ 10 उपायं] GMNSVB₁C₁; उपयं
S² 10 °विरहेणापि] GMNSVC₁; °विरहेनापि B₁

[4.4.2 नित्यपरोक्षज्ञाननिरासः]

न च जैमिनीया इव वयं ज्ञानं नित्यपरोक्षमाचक्षमहे । “ज्ञातो
मयाऽयमर्थः” इति कालान्तरे तद्विशिष्टार्थग्रहणदर्शनात् ।

“शुल्कः पट” इति ज्ञाने यथाऽसौ भाति तद्गुणः ।

तथा “ज्ञातो ऽर्थ” इत्यत्र भात्यर्थो धीविशेषणः ॥

न विशेष्ये च संवित्तिरगृहीतविशेषणा ।

नानुसायधियं वेत्यं प्रतीयेत क्रमाग्रहात् ॥

“न च नित्यपरोक्षा बुद्धिरनुमातुमपि शक्यते” इति च विचारित-
मेव । तदलमनया कथया । किमिति शाक्यमुत्सूज्य श्रोत्रियमिदानी-
मभियुञ्ज्महे ।

[4.5 प्रत्यवर्मर्शसमर्थनम्]

अतश्च यदुक्तं ज्ञानपृष्ठावर्मर्शदर्शनाज् ज्ञानग्रहणपूर्वकमर्थग्रहण-

9 विचारितमेव] *Nyayamañjari* I 53.6-7: यदि च नित्यपरोक्षो ज्ञातव्यापारः ,
स तर्हि प्रतिबन्धाग्रहणादनुमातुमपि न शक्यः ।

12 अतश्च … सार्वत्रिकम्] Cf. *Ślokavārttika śūnya*, v. 199: ज्ञानपृष्ठेन यो
ऽप्यूर्ध्वं परामर्शो भवत्यसौ । तस्यार्थेष्यभ्युपायत्वात् तु ग्राह्यत्वकारितः ॥

2 इव] GMNSVC₁; एव B₁ 2 ज्ञानं] GMNSVC₁; ज्ञानि B₁ 3 कालान्तरे]
GMNSVB₁; कालान्तरेण C₁ 3 ऽग्रहण०] GMNSVC₁; ऽग्रहणं B₁ 4 त-
द्गुणः] GMNSVC₁; तद्गुणाः B₁ 5 ऽर्थ०] GMNSVC₁; ऽर्थं B₁ 6 विशेष्ये]
GMNSVC₁; विशेषे B₁ 6 संवित्ति०] GMNSVC₁; संवित्तिं B₁ 6 ऽरगृ-
हीत०] GMNSVC₁; ऽरगृहीत० B₁ 6 विशेषणा] GMNSVB₁; विशेषणे
C₁ 7 नानुसाय०] GMNSV; नानुसाया० B₁; नानुसाया० C₁ 7 प्रतीयेत]
GMNSVC₁; प्रतीतीयेत B₁ 7 क्रमा०] MNB₁C₁; भ्रमा० GSV 8 शक्यते]
GNSVB₁C₁; न शक्यत M 8 च] GMNSVB₁; om. C₁ 9 शाक्यमु०] GMN
SV; शक्यमु० B₁; शाक्यभिक्षुमु० C₁ 10 ऽमभियुञ्ज्महे] GNSV; ऽमनुयुञ्ज्महे
MC₁; ऽमभियुञ्जामहे B₁ 12 ऽपृष्ठा०] GMNSVC₁; ऽपृष्ठा० B₁

मिति, तन्न सार्वत्रिकम् । अपि तु ऋचिदेव ज्ञानविशिष्टार्थसंवेदनात् तथाऽभ्युपगम्यते । तस्मादर्थग्रहणात्पूर्वं ज्ञानस्यानवभासान् निराकारत्वावसायविरहाच्च “ज्ञानस्यैवायमाकारः” इति कदाशाप्रल-पितमेतद् अरुणाम्बराणाम् ।

[4.6 कल्पनालाघवादित्यत्रोत्तरम्]

5

यत्पुनरभ्यधायि — ज्ञानाकारपक्षे कल्पनाऽल्पीयसी — इति, तत्र यथोक्तनीत्या प्रत्यक्षगम्ये बाह्ये ग्राह्ये ऽर्थाकारे कल्पनोक्तिः कीदृशी, कीदृशं वा तदल्पत्वं महत्त्वमिति ।

[4.7 उभयसिद्धत्वादित्यत्रोत्तरम्]

उभयसिद्धत्वमपि यदवादि ज्ञानस्य, तत्र यदि प्रमाणायत्ता व-
स्तुस्थितिः, अर्थोऽप्युभयसिद्धं एव । इच्छाद्वेषनिवन्धनायां तु
वस्तुस्थितौ ज्ञानमपि कथमुभयसिद्धं स्यादिति यत्किंचिदेतत् ।

10

7 तत्र ... कीदृशी] Ślokavārttika śūnya, v. 178cd-179ab: न त्वत्र कारणं तादृक् शक्तिभेदकृदस्ति ते । तस्मादुभयसिद्धत्वलाघवाद्यपरिग्रहः॥

1 सार्वत्रिकम्] GMNSVC₁; सर्वत्रकम् B₁ 1 ऋचिं] GMNSVB₁; कश्चिं M^caC₁ 1 विशिष्टां] MNC₁; निष्ठा० GSV; विष्टा० B₁ 2 ज्ञानस्यानव०] GMNSV; ज्ञानव० B₁; ज्ञानस्यानव० C₁ 3 निराकारत्वावसाय०] G NSV; निराकारावसाय० M; निराकारत्वावसाय० B₁; निराकारत्वावसाय० C₁ 3 विरहाच्च] GMNSVC₁; विहाराच्च B₁ 3 नस्यैवाय०] GMNSV B₁; नस्याय० C₁ 7 ग्राह्ये] GMNSV; om. M^caC₁; ग्राहे B₁ 8 कीदृशी, कीदृशं] GMNSVC₁; कीदृशे कीदृशे B₁ 8 तदल्पत्वं] GMNSVB₁; तदल्पत्व० C₁ 8 त्वमिति] GSVB₁C₁; त्वं वेति MN 10 सिद्धत्वमपि] MNC₁; सिद्धमपि GSVB₁ 11 अर्थोऽप्यु०] GMNSVB₁; अर्थो ह्यु० C₁ 12 स्थितौ] GMNSVB₁; स्थित्यां C₁

[4.8 प्रतिकर्मव्यवस्थासमर्थनम्]

यत्पुनरिदमभिहितम् — अन्यु पगम्यापि बाह्यमर्थम् अप्रत्याख्येयः प्रतिकर्मव्यवस्थासिद्धये ज्ञानस्याकारयोगः — इति, तदपि न सांप्रतम्, प्रतिकर्मव्यवस्थायाः प्रकारान्तरेणाप्युपपत्तेः। यद्यप्यनेकसन्निधाने नीलज्ञानमुपजायते, यद्यपि च बोधरूपत्वमशेषसाधारणम्, तथाऽपि नीलेनैव कर्मकारकेण तदुपजनितमिति नीलनिष्ठमेवावतिष्ठते। चक्षुरादिनाऽपि तज् जनितमिति चेत्। सत्यं जनितम्, न तु कर्मणा सता। नीलेन तु कर्मभूतेन तदुत्पाद्यत इति तदेकविषयमेव भवति।

कुत एष नियम इति चेत्। वस्तुस्वभावकृत एव। आकारपक्षे ऽपि समानोऽयं पर्यनुयोगः। यदुच्यते — किमिति नीलमेव कर्मकारकम्, किमिति वा कर्मविषयमेव ज्ञानम् — इति, तत्र वस्तुस्वभावैरुत्तरं वाच्यम्। आकारमपि च ज्ञानमुपादानं कर्मकारक-

⁶ यद्यपि च ... °विष्टते] Cf. *Ślokavārttika* śūnya, vv. 116–117: तस्माज्ञानात्मनैकत्वे ग्राह्यभेदनिबन्धनः। संवित्तिभेदः सिद्धोऽत्र, किमाकारान्तरेण नः॥ निराकारत्वसाम्ये ऽपि यथाकारवतां धूवम्। भेदः स्वाभाविकस्, तद्वज्ञानानां किं न सिद्ध्यति॥

² बाह्यमर्थम्] GMNSVB₁; बाह्यम् S²; बाह्यार्थम् C₁ 4 °पपत्तेः] GMNSV C₁; °पपत्तौः B₁ 5 यद्यप्य्] MN; यदप्य् GM^{gha}M^{ca}SVB₁C₁ 5 °धाने] GMNSVC₁; °धानी B₁ 5 यद्यपि च] MNC₁; यद्यपि GSVB₁ 5 बोधरूपो] GNSVB₁; बोधस्वरूपो MC₁ 6 नीलेनैव] GMNSVC₁; नीलोनैव B₁ 6 °कारकेण] GMNSVC₁; °कारकेन B₁ 7 °तिष्ठो] GMNSVC₁; °निष्ठ० B₁ 7 °तिष्ठते] GMNSVC₁; °तिष्ठते B₁ 8 न तु कर्मणा सता। नीलेन तु] M; न तु GSV(eyeskip); न तु कर्मणा सत्ता नीलेन तु B₁; न कर्मणा नीलेन C₁ 10 नियम इति] GMNSVC₁; नियममिति B₁ 10 °वकृत] MNB₁C₁; °व S²; °वत् GSV 11 पर्यनुयोगः] GMNSVC₁; पर्यनुयोगाः B₁ 11 यदुच्यते] GMNSVB₁; यदुच्यते C₁ 11 नीलमेव] GMNSVC₁; नीलमिव B₁ 12 कर्म°] GMNSVB₁C₁^{ac}; om. C₁^{ac} 13 °वैरुत्तरं] GMNSVB₁; °वैरांतरं A₁; °वैरुक्तं C₁ 13 °नमुपा०] GMNSVA₁; °नमपा० B₁; °नमुपा० C₁

स्यैव कथमुपाददीत्, न कारकान्तरस्य — इत्यन्नापि वस्तुस्वभाव
एव शरणमिति ।

अर्थस्य च ज्ञानजनकत्वम् अन्वयव्यतिरेकाभ्यामवगम्यते ।

यदा हि देवदत्तार्थी कश्चिद् ब्रजति तद्गृहम् ।

तत्रासन्निहितं चैनं गत्वाऽपि न स पश्यति ॥

5

क्षणान्तरे स आयान्तं देवदत्तं निरीक्षते ।

तत्र तत्सदसत्त्वेन तथात्वं वेत्ति तद्विद्यः ॥

अनागते देवदत्ते न देवदत्तज्ञानमुदपादि, तस्मिन्नागते तदुत्पन्नम्

इति तद्वावभावित्वात् तज्जन्यं तदवसीयते । इत्थं च तज्जन्य-

त्वेन तत्र नियमसिद्धेर् अलमाकारकल्पनया । एतेन पुरुषप्रवृत्तिरपि

10

नियतविषया व्याख्याता ॥ साधकतमत्वं तु सामग्र्याः प्रमाणसामा-
न्यलक्षणे निर्णीतमेव ।

12 निर्णीतमेव] Nyāyamanjari I 32.13-15: यत एव साधकतमं करणं, क-
रणसाधनश्च प्रमाणशब्दः, तत एव सामग्र्याः प्रमाणत्वं युक्तम्, तद्वितिरेकेण
कारकान्तरे छन्दिदपि तमवर्थसंस्पर्शानुपत्तेः ।

1 °ददानं कर्मकारकस्यैव] MNC₁; °ददानमर्थस्यैव GSVA₁B₁ 1 °रस्य —
इत्यन्नापि] GMNSVC₁; °रस्योन्यन्नापि A₁; °रस्येत्यन्यन्नापि B₁ 2 एव]
GMNSVA₁C₁; एष B₁ 4 हि] GMNSVB₁C₁; दि A₁ 4 देवदत्तार्थी] GMN-
SVB₁C₁; देवदत्तार्थी A₁ 4 तद्गृहम्] GMNSVA₁C₁; तद्गृहणं B₁ 5 गत्वाऽपि
न स] GMNSVA₁B₁; स गत्वाऽपि न C₁ 6 क्षणान्तरे स आ०] GMNSVA₁;
क्षणान्तरं स आ० B₁; क्षणान्तरेण चा० C₁ 6 °यान्तं] GMNSVC₁; °या-
न्तं० A₁B₁ 6 निरीक्षते] GMNSVC₁; निरीक्ष्यते A₁B₁ 7 तत्सदसत्त्वेन]
GMNSVA₁C₁; सदसत्येन B₁ 7 तथात्वं वेत्ति] GMNSVB₁C₁; तथात्वेत्ति
A₁ 8 °मुदपादि] GMNSVC₁; °मुपपादि A₁B₁ 8 °गते] GNSVA₁; °ग-
ते च MC₁; °गत्ये B₁ 8 तदुत्पन्नम्] GMNSVA₁C₁; तद्विद्यः उत्पन्नं B₁
9 तज्जन्यं] GMNSVA₁B₁; तज्जन्यः C₁ 10 तज्जन्यत्वेन] GSVB₁C₁; त-
ज्जन्यत्वेनैव MN; ज्जन्यत्वेन A₁ 10 अलमाकार०] GMNSVA₁C₁; अलं
सकार० B₁ 11 व्याख्याता] GMNSVA₁B₁; व्याख्याताः C₁ 11 प्रमाण०]
GMNSVB₁C₁; प्रमा० A₁

[4.9 लौकिकवचन उत्तरम्]

यस्तु लौकिको व्यपदेश उदाहृतः, सोऽपि व्यभिचरति । “नी-
लोऽर्थोऽयम्, यतस्तद्विषयं ज्ञानमुत्पन्नम्” इत्यपि न न व्यप-
दिशन्ति लौकिकाः । तस्मादर्थे सत्यपि साकारं ज्ञानमेषितव्यमिति
5 यदुक्तम्, तदनुपपन्नम् ।

[4.10 सहोपलम्भनियमनिरासः]

यदप्यवर्णि —

सहोपलम्भनियमादभेदो नीलतद्वियोः ।

इति, तदपि बालभाषितमिव नः प्रतिभाति, अभेदे सहार्थानुपप-
त्तेः । अथ “एकोपलम्भनियमात्” इति हेत्वर्थो विवक्षितः, तदय-
मसिद्धो हेतुः, नीलादिग्राह्यग्रहणसमये तद्वाहकानुपलम्भात् । ग्रा-

2 यस्तु ... लौकिकाः] Cf. *Ślokavārttika* *sūnya*, vv. 226–227: वदन्ति लौकिका
यच्च याद्वग्ज्ञानं तथा बहिः । ते ऽपि न ज्ञानसंवित्या तथाऽर्थं प्रतिजानते ॥ ग्राह-
कत्वेन विज्ञानं यथाऽर्थं नः समर्पयेत् । ताद्वगर्थः स इत्येवं तेषां वाक् तदुपायतः ॥
8 सहोपलम्भः ... नीलतद्वियोः] *Pramāṇavimiscaya* I 55ab

2 लौकिको] MB₁C₁; लौकिकं GNSVA₁ 2 व्यपदेश] GMNSVA₁C₁; पदे-
श B₁ 2 उदाहृतः] GMNSVC₁; उपाहृतः A₁; उदाहृत B₁ 3 अर्थोऽयम्]
MNB₁C₁; अयम् GSV; अर्थं A₁ 3 मुत्पन्नम् इत्यपि] GMNSVA₁C₁;
मुत्पन्निमित्यपि B₁ 3 न न] M^{ca}C₁; न MN; न तद् GSV; न तु A₁B₁
4 व्यपदिशन्ति] GMNSVA₁C₁; व्यपदेशंति B₁ 8 सहोपः] GMNSVA₁B₁^{pc}
C₁; ससोहोः B₁^{cc} 8 लम्भः] GMNSVA₁C₁; लंवि० B₁ 8 तद्वियोः]
GMNSVA₁B₁; तद्वियोर् C₁(unmetrical) 9 प्रतिभाः] GMNSVC₁; प्र-
त्यभाः A₁B₁ 10 अथ “एकोः] GMNSVB₁C₁; अर्थेको० A₁ 10 प-
लम्भः] GMNSVA₁C₁; पलंवनादि० B₁ 10 विवक्षितः] GMNSVA₁C₁;
विवक्षितः B₁ 11 नीलादि०] GMNSVA₁C₁; नीलाद्य० B₁ 11 ग्राह्य०]
GMNSVA₁B₁C₁; om. S² 11 ग्रहण०] GMNSVA₁C₁; ग्राहण० B₁

हकाकारानुवेधरहिततद्विच्छिन्नबाह्यग्राह्यमात्रप्रतिभास एवायं “नी-
लमिदम्” इत्यादिर्दर्शितः। ङचिच्च ग्राह्याकारानुपश्चिष्टकेवलग्राह-
कावमर्शनमपि दृश्यते ‘न स्मरामि “मया कोऽपि गृहीतोऽर्थ-
स्तदा”’ इति। तदेवमितरेतरविभक्तज्ञानार्थाकारसंवेदनात् कथम्

एकोपलम्भनियमादभेदो नीलतद्वियोः।

5

इत्युच्यते। “नीलतद्वियोः” इति च वदता भवताऽप्येष भेद एव
निर्दिश्यते। परमतानुवादमात्रमेतदिति चेत्। न, अभेदे पृथड्निर्दे-
शस्याप्यघटमानत्वात्। तस्मादपि न ज्ञानस्यायमाकारः।

2 इत्यादिर्दर्शितः] Nyāyamañjari I 83.11: “नीलमिदम्” इति हि संवेद्यते, न
पुनः “प्रत्यक्षमिदम्” इति; Ślokavārttika śūnya, v. 74: यदा तु ग्राह्यमाकारं
नीलादि प्रतिपद्यते। न तदा ग्राहकाकारा संवित्तिदृश्यते ङचित्॥

2 ङचिच्च … इति] Ślokavārttika śūnya, v. 76cd: शुद्धमेव निराकारं ग्राहकं
संविदन्ति हि॥ vv. 82cd-83: ग्राहकस्यैव संवित्तिरक्षयते ग्रहणे ङचित्॥ न
स्मरामि मया कोऽपि गृहीतोऽर्थस्तदेति हि। स्मरन्ति ग्राहकोत्पादं ग्राह्यरूप-
विवर्जितम्॥

4 तदेव० … ०संवेदनात्] Ślokavārttika śūnya, v. 85: तदत्यन्ताविनाभावान्त्रै-
काकारं हि जायते। अन्वयव्यतिरेकाभ्यां सिद्धैवं भिन्नता तयोः॥

1 ०नुवेध०] GMNSVA₁C₁; ०नुवेद० B₁ 1 ०च्छिन्न०] MNC₁; ०च्छिन्नो
GSV; ०च्छिन्ने A₁B₁ 1 ०ग्राह्य०] GMNSVA₁B₁C₁; ०ग्राह्य० S² 2 ०दि-
र्दर्शितः] M; ०दिनादर्शितः G; ०दि दर्शितः M^{ca}NSVA₁; ०दि दर्शिताः B₁;
०दि दर्शितं C₁ 2 ग्राह्याकार०] GMNSVC₁; ग्राह्याकार० A₁; ग्राह्यक० B₁
4 ०दा” इति] MNA₁B₁; ०देति हीति GSV; ०देति हि C₁ 4 ०विभक्त०]
GMNSVA₁B₁; ०विविक्त० C₁ 4 ०नार्थाकार०] GMNSVA₁B₁; ०नार्थ० C₁
4 ०संवेदनात्] GMNSVB₁C₁; ०संवेदनानात् A₁ 5 ०कोपलम्भ०] GMNSV
A₁C₁; ०कोपलंवं B₁ 6 इत्युच्यते। “नीलतद्वियोः”] GMNSVA₁B₁; om.
C₁(eyeskip) 6 इति च वदता भवताऽप्येष] GNSVB₁C₁; इति वदता भव-
ताऽप्येष M; इति च वदताप्येष A₁ 7 ०दिति चेऽ] GMNSVB₁C₁; ०दिति
च० A₁ 7 ०भेदे] GMNSVB₁C₁; ०भेदै A₁ 8 न] GMNSVA₁B₁; च C₁

[4.11 स्वप्नादिज्ञानसमर्थनम्]

यदप्युक्तम् — असत्यपि बाह्ये इर्थे स्वप्नगन्धर्वनगरमायादिषु
ज्ञानस्याकारवत्ता दृश्यत इति तस्यैवायमाकारो युक्तः — इति,
तदपि दुराशामात्रम् । सर्वत्र ज्ञानाद्विच्छिन्नस्य ग्राह्याकारस्य प्रति-
5 भासनात् ।

2 यदप्युक्तम् … प्रतिभासनात्] *Ślokavārttika śūnya*, v. 201: अर्थाकारस्य यो
प्युक्तो मिथ्याज्ञानेष्वसंभवः । देशकालान्यथामात्रात् संभवः केषुचित् कृतः ॥

4 दुराशाऽ] GMNSVA₁C₁; दुराशाऽ B₁ 4 ऽस्य ग्राह्याकारस्य] GNSVC₁;
अस्वग्राह्याकारस्य M; ऽस्य ग्राकारस्य A₁; ऽस्य ग्राहकारस्य B₁